

# Strongest superó a 31 de Octubre e igualó la punta

## Atigrados impusieron su olvidada garra



URGAS EN ACCION.- El capitán de The Strongest, Rolando Vargas, porfió la posesión de la pelota. En la foto, el capitán de 31 de Octubre, cerca del área del plantel albo. Los aurinegros ganaron mercedemente en base a mucha garra.

## EN MEDIOCRE PARTIDO MAESTRANZA CAYO ANTE UNIVERSITARIO POR 1-0

POR: JOHNNY ZEBALLOS.

Un encuentro sumamente decorado, Universitario logró dos puntos en el certamen de fútbol, al vencer a Unión Maestranza por un tanto contra cero.

El partido se desarrolló en medio de la impresión de los jugadores de uno y otro equipo, para poder cesiones de balón. Los equipos demostraron claridad que aún no están armados, debido por la falta de valores tácticos, sino también en el juego colectivo.

El partido jugado ayer a primera hora, dio la sensación de que los equipos se presentaron a su compromiso sin haber realizado prácticas previas, donde deberían lograr el entendimiento necesario entre sus hombres.

Es evidente que la mayoría de los equipos se prepararon con muy poca anticipación y que tienen que recurrir a los encuentros de la primera rueda para ir armonizando sus líneas poco a poco, para ir probando y experimentando de gente. Esta es una falla atribuida única y exclusivamente a los dirigentes, pues los equipos deberían presentarse ya armados desde la primera fecha, para no restar esa importancia que debe tener el más popular de los deportes. De ahí que casi siempre, la primera rueda no tiene el interés que debía tener y las

## Síntesis de la jornada

Estadio Hernando Siles.- Jornada de Primera "A" cumplida el domingo 16 de abril de 1967. Recaudación 33.930 pesos bolivianos y venta de 5.320 entradas.

UNIVERSITARIO.....2 GUADALQUIVIR .....0 (Primera "B")

UNIVERSITARIO ...1 UNION MAESTRANZA .....0

Árbitro: Jorge Monasterios. Jueces de línea: Hugo Nava y Jorge Suárez.

UNIVERSITARIO (1).- Torricio; Quiroga, Herbas y M.Gutiérrez; Buelo, Morales, Marchetti, Vargas, Flores, y Palacios.

UNION MAESTRANZA (0).- C.Rodríguez, L.Quevedo, Cadima y M.Gutiérrez; Siles y F.Gutiérrez, R.Quevedo, Rivero, Nogales, R.Rodríguez, y C.Gutiérrez. Alternó Zambrana y Fernández.

GOL: Loza al minuto de la etapa complementaria.

THE STRONGEST.....2 31 DE OCTUBRE.....0

Árbitro: Otilides Leytón. Jueces de línea: Gabino Guibarra y Jaime Flores.

THE STRONGEST, (2).- Soliz, Salazar, Vargas y Dueñas; Díaz, Buelo, Morales, Marchetti, Vargas, Flores, y Arteaga.

31 DE OCTUBRE, (0).- Alvarez, Cayo, Larrazábal, y Guzmán; Salas, Rada, J.Quinteros, E.Quinteros y Yépez.

GOL: Morales, de penal, a los 8 minutos y Flores a los 44 minutos de la segunda etapa.

POR: TITO DE LA VIÑA

The Strongest alcanzó la punta de la tabla, igualando a Bolívar, con un meritorio triunfo frente a 31 de Octubre por 2 a 0. Lo hecho por uno y otro adversario queda reflejado plenamente en el marcador, porque si bien 31 de Octubre mostró un equipo más ensamblado, lo cierto es que ese plantel fue superado por un The Strongest que volvió a recurrir a su tradicional garra y a un adecuado planteamiento.

31 de Octubre está tropezando con el inconveniente que significa una larga y pesada campaña, no solo en el campeonato del año pasado sino también en la Copa Libertadores de América. Sus hombres parecen sentir el intenso trabajo y producen estas actuaciones con altibajos. Ayer no funcionó su dispositivo anti-contragolista y su trabajo de medio campo demorados atajados para permitir una actuación sobresaliente. Por eso la superación cualitativa, con un equipo que todavía está en plena etapa de formación. Ayer los atigrados introdujeron nuevos cambios en el plantel, equipo que ganó a Municipal. Respaldo Oscar Flores y debutó el paraguayo Armando González y la fisión de los aurinegros fue distinta. Se notó mayor preocupación por trabajar en bloque. Se atacó bien en contragolpe y se defendió bien en bloque, aunque algunas piezas todavía fallan.

Sobre la base de Marchetti, el medio campo se estructuró además con Robledo y Oscar Flores, formando un 4-3-3 bien definido. Marchetti trabajó inicialmente con más tendencia a la ofensiva y después bajó para cooperar estrechamente con sus defensores. Entretanto, 31 de Octubre, olvidó que su arma fundamental para llegar al arco rival, es el contragolpe. La táctica roca y mal. Generalmente atacó en bloque y ya cuando la defensa rival estaba totalmente armada. Sorprendió muy poco y las entradas por las puntas fueron mal aprovechadas, pese a que el lateral derecho atigrado, Salazar fracasó en varias ocasiones.

En la primera etapa, el juego de medio campo predominó casi totalmente y las llegadas al área fueron difíciles. En cambio, en la etapa complementaria el panorama varió casi fundamentalmente. Strongest entró más decidido y sus delanteros llegaron en los primeros minutos muchas veces hasta el arco de Alvarez. En una de esas entradas profundas el paraguayo Armando González fue derribado en el área y Leytón dio penal. Ejecutó Morales y logró el tanto. Después, el partido se agilizó, porque 31 de Octubre comprendió que debía arriesgar más. Sus delanteros llegaron más al arco de Soliz pero se enredaron, se complicaron y perdieron la seriedad en los momentos decisivos. La figura de Marchetti creció cuando The Strongest necesitaba tranquilizarse, serenarse. Llegó el final, y Oscar Flores decretó el triunfo a los 44 con un lindo tanto. Pateó una pelota cerca del área, la consiguió, entró al área driblando a Larrazábal y batiendo a Alvarez.

The Strongest jugó más de lo que se presumía porque se trata de un plantel que está en formación. 31 de Octubre rindió menos de lo pensado porque se trata de un plantel sub-campeón nacional que participa en la Libertadores de América. Como atenuante, tiene a su favor el hecho de que la campaña que ha cumplido está incl-

(Pasa a la página 12)

GOL DE LA "U".- Loza logra el tanto de la victoria para su equipo al minuto de la segunda fracción. Con ese gol, Universitario se llevó los dos puntos en juego, en mal partido.



| POSICIONES EN PRIMERA "A" |     |     |     |     |     |     |      |
|---------------------------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|------|
| EQUIPOS                   | Pj. | Pg. | Pe. | Pp. | Gf. | Gc. | Pts. |
| 1o. BOLIVAR               | 2   | 2   | 0   | 0   | 8   | 3   | 4    |
| 1o. THE STRONGEST         | 2   | 2   | 0   | 0   | 3   | 0   | 4    |
| 3o. MCAL, SANTA CRUZ      | 2   | 1   | 1   | 0   | 5   | 3   | 3    |
| 4o. ALWAYS READY          | 2   | 0   | 2   | 0   | 3   | 3   | 2    |
| 4o. UNIVERSITARIO         | 2   | 1   | 0   | 1   | 2   | 3   | 2    |
| 6o. UNION MAESTRANZA      | 2   | 0   | 1   | 1   | 1   | 2   | 1    |
| 7o. 31 DE OCTUBRE         | 2   | 0   | 0   | 2   | 2   | 5   | 0    |
| 7o. MUNICIPAL             | 2   | 0   | 0   | 2   | 1   | 6   | 0    |

PROXIMA FECHA:  
31 DE OCTUBRE vs. Mcal, SANTA CRUZ  
THE STRONGEST vs. U, MAESTRANZA

## Griffith defenderá su título ante Benvenuti

Nueva York, 16 (AP).- Emile Griffith peleará por cuarta vez por la corona mundial de los pesos medianos mañana cuando se enfrentará con el italiano Nino Benvenuti en el Madison Square Garden de Nueva York.

Será la décimosexta vez que el campeón defiende el título en seis años. El Madison Square Garden, el lugar predilecto de Griffith, pues ha ganado 16 combates y perdido uno sólo allí.

Aunque Benvenuti ha ganado 71 peleas con una sola derrota, y es considerado buen boxeador y fuerte pegador los apostadores favorecen a Griffith por 13-5. Griffith, que tiene 29 años y es natural de las Islas Virgenes de Estados Unidos, tiene 52 victorias en su haber contra siete derrotas. Ha ganado 30 veces por nocaut.

La única derrota del italiano fue una decisión muy discutida que le costó el título mundial Junior Mediano; fue vencido por puntos por el surcoreano Ki Kim Soo en Seul el 25 de julio pasado.

Se espera que un público de 15,000 espectadores pague más de 125,000 dólares para presenciar la pelea que será televisada a 80 naciones.

Griffith ha sido garantizado 80,000 dólares o el 45 por ciento de la recaudación.



REMATA YEPEZ.- Cuando The Strongest ganaba 1 a 0, 31 de Octubre se volcó a la ofensiva y estuvo a punto de empatar. En la foto, Yépez logra superar a Díaz y remata, pero la pelota irá afuera. Quinteros y Salazar acompañan la jugada.

## Jaime Sevillano ganó sin dificultad competencia pedestre "Circuito CAR"

Jaime Sevillano se impuso cómodamente en el Circuito CAR, disputado ayer por la mañana, sobre una distancia de 8,000 metros.

Sevillano empleó un tiempo de 33 minutos, 23 segundos y 1/10 en el trayecto, logrando así una ventaja de más de un minuto sobre su inmediato perseguidor Fabián Morante quien logró un tiempo de 34' 52" 1/10.

La prueba pedestre auspiciada por el Club Always Ready y controlada por la Asociación local de Atletismo, alcanzó el éxito esperado. Participaron 19 competidores y no se lamentó ni una sola deserción. La competencia partió de la calle Gral. Prudencia esquina Juan de Vargas (sede del CAR) y finalizó en la avenida Camacho, a la altura de Radio Altiplano.

Las ubicaciones de los 19 competidores fueron las siguientes: 1o. Jaime Sevillano; 2o. Fabián Morante; 3o. Nicasio Coria, (Oruro); 4o. Gabriel Terrazas; 5o. Francisco Gisbert; 6o. Oswaldo Quispe; 7o. Simón Cuenca (Potosí); 8o. Emilio Montaño; 9o. Sergio Suárez; 10o. Lucio Aguilar; 11o. René Vargas; 12o. René Palacios; 13o. Zenón Orellana; 14o. Edmundo Sotomayor; 15o. Enrique Vargas; 16o. Lucio Chumiquima; 17o. Ricardo Ticona; 18o. Oscar Rodríguez y 19o. Adolfo Rodas.

De esta manera el joven maratonista Jaime Sevillano, volvió a demostrar sus grandes condiciones que lo ubican en el primer plano de este deporte. Una vez más se constituyó en el primer animador de este tipo de competencias.





# El elevado crecimiento demográfico en América Latina es analizado por IPPF

SANTIAGO, 16 (Inter Press Service). La clara asociación de la elevada tasa de crecimiento demográfico latinoamericano y su subdesarrollo social y económico hace que no sea conveniente el que los gobiernos posterguen más aún la integración de una política demográfica al contexto general de la planificación económica - social.

Así lo señaló la Directora del Centro Latinoamericano de Demografía de las Naciones Unidas, Carmen Miró, al inaugurar la primera sesión de trabajo de la octava conferencia mundial de la Federación Internacional de Planificación de la Familia (IPPF)

que se realiza en Santiago.

La experta definió esa política como "un conjunto coherente de decisiones que conforman una estrategia racional adoptada por el sector público de acuerdo a las necesidades y deseos de las unidades familiares y la colectividad, a los efectos de influir directamente sobre la magnitud probable de la población, su composición por edades, el tamaño de la familia y la distribución rural - urbana, con el fin de facilitar la consecución de los objetivos del desarrollo. Dicha política debe considerar y evaluar las influencias de los factores sociales que sobre estas variables tienen los cambios en los procesos sociales, especialmente en educación, vivienda, salud y empleo.

Con la actual tasa de crecimiento demográfico - que se aproxima a un 3 por ciento como promedio anual - América Latina "debería aumentar en un 50 por ciento las inversiones netas para lograr un aumento de sólo 3 por ciento en el ingreso anual por habitante, lo que implica un extraordinario esfuerzo", de acuerdo con la experta internacional.

Según el Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso de la economía latinoamericana debería incrementarse en un 5,5 por ciento para satisfacer las metas fijadas por ese programa. Los cálculos preliminares de 1966 sitúan el aumento del ingreso per cápita en América Latina, en conjunto, en 1,1 por ciento. Los más bajos promedios correspondieron a Brasil, donde llegó al 0,4 por ciento y a Argentina, con 2,5 por ciento bajo el del año previo. Los casos de aumento corresponden a Panamá (3,7 por ciento), Chile y México (3,3 por ciento). El ingreso de América Latina per cápita aumentó desde 1963, incluyendo a Brasil y Argentina, con un promedio anual del 2,3 por ciento, sin incluir a esos dos países, el promedio es de 2,8 por ciento.

El año pasado, la población latinoamericana alcanzó aproximadamente a 244 millones, y se espera que en 1990 llegue a los 363 millones - lo que representa un aumento de 50 por ciento en sólo 14 años. De continuar las tendencias actuales de fecundidad, habrán en la población latinoamericana...

levada y de disminución de la mortalidad, manifestándose la población podrá pasar de los 400 millones a fines del presente siglo.

Pese a que no considera demasiado probable este extremo (casi 612 millones como cifra probable) Miró advirtió que incluso en el caso de una declinación efectiva y continua de la fecundidad, los menores (en la actualidad un 53 por ciento de la población latinoamericana, a excepción de Argentina, Uruguay, Cuba y Chile, tiene menos de 20 años) "seguirán siendo por algunos años una proporción elevada de la población total".

De esta manera - agregó - el número de personas que entran en la actividad económica aumentará de 3,3 millones en la actualidad a más de cinco millones anuales en 1990 (casi el doble de la cifra de 1960), y cerca de 100 millones de personas vivirán en ciudades de medio millón y más de habitantes.

La experta de E.E.U.U. indicó que el subdesarrollo social y económico latinoamericano se relaciona también íntimamente con la declinación de la tasa de mortalidad infantil. Observó que ese factor, que había disminuido, "parece haber detenido el ritmo de declinación en los últimos años" y así, la tasa de mortalidad infantil de la región "sigue siendo una de las más altas del mundo".

"Esto - agregó - tiende a aumentar cada vez más la diferencia entre los países desarrollados y los latinoamericanos, y parece ser principalmente el resultado de la acción de factores socio-económicos".

Hasta ahora no hay en América Latina programas que persigan esencialmente objetivos demográficos asociados a los planes de desarrollo económico y social", concluyó.

Conanterioridad, la misma política había sido apoyada por el Secretario General de la Federación Internacional de Planificación de la Familia, Sir Colville Devrell, indicando que "el hecho de que valga la necesidad imperativa de que las naciones se preocupen cuanto antes de estos problemas,

no afirmamos ni por un sólo instante que la planificación de la familia sea una panacea para los problemas que se interponen al desarrollo. Pero si aseguramos, que en la mayoría de los casos, ninguna combinación de esfuerzos que excluya la planificación de la familia podrá paliar la frustración que hoy destruye y debilita las esperanzas de gran parte de la humanidad".

Más de mil delegados de ochenta y cuatro países participan de la VIII conferencia de la IPPF, que se reúne por primera vez en América Latina en sus quince años de actividad.

# Secuestradores castristas habrían dado muerte a policía en Caracas

CARACAS, 16 (AP). - Un policía de tránsito fue muerto ayer en la de tránsito fue muerto ayer en la mañana cuando intervino para frustrar un asalto por parte de secuestradores castristas.

El policía Rafael Alberto González García se aproximó a un grupo de cuatro jóvenes que aparentemente estaban molestando a un hombre de un automóvil hacia el policía, dijo que él era detective y le preguntó pistola en mano qué ocurría. Cuando González comenzó a contestar el otro disparó a boca de jarro y el policía cayó muerto.

Fuentes policíacas dijeron después que podría haber sido un caso de secuestro como el del mes pasado en que Julio Iribarren Borges, hermano del Canciller venezolano, fue asesinado por terroristas castristas.

Un periodista local dijo que habló con la presunta víctima, Carlos Velasco, que estaba convencido de que correría la misma suerte de Iribarren Borges.

Velasco es ingeniero agrónomo y no es un personal público. Dijo que los jóvenes le taparon los ojos con cinta adhesiva y le estaban colocando anteojos ahumados cuando comenzó a luchar y gritar quitándose los lentes.

Los funcionarios policíacos y gubernamentales sostienen que fue un asalto frustrado.

Según testigos oculares otro policía de tránsito auditó rápidamente cuando oyó los disparos. En un tiroteo uno de los jóvenes asaltantes cayó herido, así como un transeúnte, el doctor Alberto París, que es profesor de la Universidad Central.

Los otros jóvenes recogieron a su compañero herido en un automóvil.

## SE RENOVAN LA LITURGIA

CIUDAD DEL VATICANO (AFP). - El Papa Pablo VI decidió por el Concilio Vaticano II la renovación de la liturgia en la aplicación de la liturgia en la liturgia. Se encuentra comprometido el asunto de la liturgia, un mes con la publicación de un artículo de la revista "L'Espresso" por el sacerdote Tito Casini, editor de "L'Espresso".

## Preocupa futuro de 3 millones de Judíos en Rusia

LONDRES, 16 (AP). - "Profunda preocupación" por la situación de los 3 millones de judíos que hay en la Unión Soviética fue expresada hoy por una delegación de la junta de diputados de los judíos británicos que visitó al embajador soviético, Mikhail Smirnovsky anunció hoy un miembro de la delegación.

Sir Barnett Janner, miembro del parlamento y presidente del Comité de Asuntos Exteriores de la Junta de Diputados, dijo que la delegación, entre otras cosas, solicitó:

1. Que el Gobierno de Moscú permita la reunión de familias judías separadas durante la segunda guerra mundial.
2. Concesión a los judíos de una autonomía cultural y religiosa semejante a la que se reconoce a otros grupos nacionales y religiosos en la Unión Soviética.
3. Oportunidades para la enseñanza de historia, literatura, lengua y prácticas tradicionales judías.

**CONTRA ESE RESFRIO**

**O.K. Gómez Plata**

**Y LUEGO ME FIJO**

**el regalo**

**PARKER 75**

*tan personalmente suya como su propia escritura*

El ajuste la punta para fijo al ángulo que prefiere para escribir cómodamente... y no necesita reajustes pues los dedos al deslizar sobre la empuñadura estúpida, guían la pluma automáticamente en el ángulo prefijado. Tres modelos: plata esterlina, enchapado en oro 14K y vermeil.

REPRESENTANTES PARA BOLIVIA:

**LIBRERIA "LA JUVENTUD"**

Cochabamba La Paz  
Casilla 123 Ayacucho 325

**MODEL MJ-15**

**MODEL MX-30**

**NATIONAL CANJEA LA MEJOR CALIDAD... AL PRECIO MAS BAJO...**

CON DG: SERVICIO GRATUITO POR

**NATION MATSUSHITA ELECT**

DISTINTIVO MUNDIAL DE CALIDAD

## GUIA PROFESIONAL

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>MEDICOS</b></p> <p><b>Dr. JORGE ARRATIA LOZA</b><br/>Especializado en Europa. Ex-Director del Hospital de Catavi, ex-Jefe Fundador del Servicio de Traumatología y Ortopedia del mismo.</p> <p>Atiende: fracturas, luxaciones, esguinces, deformidades congénitas y adquiridas, cicatrices, varices y queloides. Rayos X. Consultas de 15.30 a 18.30 en alto Cine Potosí. Telef. 2321. Casilla 3178. Llamadas de urgencia a cualquier hora. Domicilio Corrales 3 Piso Telef. 11300.</p> <p><b>CIRUGIA ESTETICA Y PLASTICA</b><br/><b>DR. JUAN MARCO</b><br/>TRATAMIENTO MODERNO DE VARICES, ULCERAS, VARICOSAS, FLEBITIS, ETC. CIRUGIA GENERAL. Consultorio: Mercado 935 (1er. Piso) (Calle Honda). Consultas de 9 a 12 p.m. Teléfono 22305, domicilio 3241b. Casilla 971.</p> <p><b>ESPECIALISTA EN: VARICES, ULCERAS VARICOSAS, FLEBITIS, etc.</b><br/><b>DR. CARMELO MARCO</b><br/>CIRUGIA GENERAL, PLASTICA Y ESTETICA.<br/>Potosí 876 Primer Piso. Oficina 2. Teléfonos: Cons. 22905. Cons. 32422. De Hrs. 2.30 a 7.30 p.m.</p> <p><b>Dr. JOSE L. MORALES MENDIETA</b><br/>CIRUJANO - ESPECIALISTA<br/>ESPECIALIZADO EN EL EXTERIOR<br/>Enfermedades y Cirugía de Cuello, Estómago, Hígado y Vías Biliares, Riñones, Intestinos, Vórices, sus complicaciones, Cirugía de Mama y Ginecológica. Consultorio Edif. Cine Sagala 3er Piso. Telef. 22692.</p> <p><b>Dr. E. ALEXANDROWICZ</b><br/>ESPECIALISTA EN LA PIEL<br/>Especialidades en piel, VENEREAS, PROBLEMAS SEXUALES, Avenida Argentina N° 1919. Teléfono 24534. Consultas de 14 a 17.</p> <p><b>DR. CESAR MORENO ACHAVAL</b><br/>MEDICINA INTERNA<br/>De la Universidad de Madrid especializado en Alemania. Man Sprich Deutsch. Consultorio edificio Kruel, Avenida Camacho 15.30 - 18.30 hrs. Telef. 28664. Domicilio 22228.</p> <p><b>Dr. CARLOS A. RODRIGUEZ CHAMORRO</b><br/>MEDICINA INTERNA<br/>Consultorio: Calle Campero 19, interior, altos. Teléfono 10383. Consultas de 5 a 7 p.m.</p> <p><b>Dr. ARTURO ACHA ROJO</b><br/>CIRUGIA PLASTICA Y RECONSTRUCTIVA<br/>QUEMADOS - URGENCIAS<br/>Comunica a su distinguida clientela el traslado de su consultorio a la calle Otero de la Vega 207. Telef. 25638. Dom. 20155. Hrs. 14 a 17.</p> <p><b>Dr. CARLOS MUÑOZ A.</b><br/>ORTOPEDISTA TRAUMATOLOGO ESPECIALIZADO<br/>Fracturas, Luxaciones, Rayos X. Corrección de deformidades de nacimiento y adquiridas, atención especializada de heridas de la mano. Consultas Plaza Pérez Velasco 775 1er. Piso Of. N° 7, Hrs. 2 de la tarde a 7 p.m. Telef. domicilio 20461. Casilla Correo 1236.</p> <p><b>Dr. CARLOS PEREZ GARCIA</b><br/>MEDICO CIRUJANO<br/>Ginecología Obstetricia (Enfermedades de Señoras) Consultorio Sagrada 179 2° Piso. Consultas 15 a 20.</p> <p><b>Dr. FAUSTO SALINAS RUIZ</b><br/>MEDICO DE NIÑOS<br/>Consultorio: Leayza 167. Casa Arceco Prado (altos) Telef. 20466. Domicilio: Cisneros 1264 (Miraflores) Telef. 25495.</p> | <p><b>RADIOLOGO</b><br/><b>Dr. LUCIO VELASCO CASTELLON</b><br/>Medico-Especialista<br/>Estudios de especialización en el exterior. RADIOGRAFIAS DE TODO ORGANISMO. Loayza 167, altos. Telef. 20466. Telef. Dom. 21473.</p> <p><b>Dr. HUMBERTO BELLIDO FLORES</b><br/>OTORRINOLARINGOLOGO<br/>Especializado en el exterior. Enfermedades y cirugía de NASAL, OÍDOS Y GARGANTA. Enfermedades OTORRINOLÓGICAS, VERTIGOS, MAREOS. Medicación y pronóstico de la SORDERA.<br/>Consultorio Bolívar 697. Consultas de hrs. 14 a 17.</p> <p><b>Dr. ERNESTO PEREDO ROJAS</b><br/>CIRUJANO CANCEROLOGO<br/>Especializado en el exterior en Oncología<br/>CIRUGIA GENERAL: Hombres, Mujeres, gran ducto, vesícula, estómago e intestinos. TUMORES: Del cuello, senos, ovarios, útero, aparato digestivo y extremidades. DIAGNOSTICO PRECOZ DEL CANCER-QUIMIOTERAPIA. Consultorio Plaza Murillo Ed. París 2° Piso Ed. 14 a 17 hrs.</p> <p><b>Dr. ANGEL PINTO JIMENEZ</b><br/>MEDICO OTORRINOLARINGOLOGO<br/>Ex-Jefe de Médicos Residentes en el Hospital de niños, del Centro Médico Nacional de México.<br/>Atiende Cirugía microscópica de oído, nariz y garganta. Bricnecología: Estudios endoscópicos.<br/>CONSULTORIO: Av. Arce 2122. Telef. 25960. Horario 3a 3 p.m.<br/>DOMICILIO: Landeta 555. Telef. 10146.</p> <p><b>CONSULTORIO MEDICO</b><br/><b>HERMANOS CAMPERO</b><br/>Especialización en el extranjero<br/>Ortopedia, Traumatología, Cirugía de mano, Obstetricia, Embarazos, partos etc.<br/>Medicina Interna<br/>Domicilio: Pinal Colón 867. Atención a cualquier hora.</p> <p><b>Dr. FERNANDO OSORIO E.</b><br/>MEDICO - PSIQUIATRA<br/>Enfermedades mentales de niños y adultos. Problemas de conducta en niños y adolescentes. Estudios en el Exterior. Ex-Asistente del Profesor Honorario Deigado Consultorio: Av. Camacho 1377. Edif. Saenz 2° piso Telef. 21003. Hrs. 5 a 7 p.m. Domicilio Telef. 10925. Casilla 951.</p> <p><b>Dr. MATEO NAVARRO QUIROGA</b><br/>CIRUJANO UROLOGO<br/>Riñones, vejiga, próstata y genitales. Especializado en Europa Ex-Jefe Clínico y Ayudante de trabajos prácticos del Servicio de Urología "Prof. Alfonso de la Peña" de la Facultad de Medicina de Madrid. Consultorio: Av. Arce 2316 Instituto de Diagnóstico Médico Telef. 22719 Consultas de hrs. 14.30 a 18.00 teléfono domicilio 26396.</p> <p><b>Dr. GUILLERMO GALLARDO E.</b><br/>MEDICO ANATOMOPATOLOGO<br/>Estudios Histopatológicos (Biopsias, piezas operatorias, etc.) citológicas, Diagnóstico precoz del cáncer. Biopsias intraoperatorias, Embalsamientos, Consultas Médico-Jegales etc.<br/>Laboratorio: Av. Arce 2122. Telef. 25960 Horario 11 a 12 de 15 a 19 p.m.<br/>Domicilio Colón 668. Telef. 10788.</p> | <p><b>SE HA TRASLADADO A LA CALLE CAPITAN RAVE</b><br/>N° 2458 EL CONSULTORIO DEL</p> <p><b>Dr. JOSE ANTEZANA ESTRADA</b><br/>CIRUGIA ORTOPEDICA Y TRAUMATOLOGIA<br/>Enfermedades y afecciones de los Huesos, Músculos, articulaciones y nervios periféricos. Fracturas - Cirugía de la mano. Hora de consultas: 16, 1/2 a 18, 1/2 (4, 1/2 a 6, 1/2). Teléfono 23896.</p> <p><b>Dr. RICARDO CORBOZACORE GUTIERREZ</b><br/>MEDICO NEURO-PSIQUIATRA<br/>Cursos de especialización en Alemania. Atiende enfermedades mentales y del sistema nervioso. Problemas de la niñez y adolescencia. Consultorio Plaza del Estudiante N° 1931. Telef. 22079. Casilla 1278. Consultas de lunes a viernes de 15 a 19 MAN SPRICH DEUTSCH.</p> <p><b>DRA. URSULA BECK</b><br/>Médico especialista en Cirugía, Ginecología y Obstetricia. Estudios y especialización en Alemania. Consultas: Lunes a Viernes de 9 y 30 a 12. Consultorio: Plaza Franz Tomay 1931. Teléfonos 20773 - 23932.</p> <p><b>Dr. HERNAN CRIALES</b><br/>MEDICO CARDIOLOGO<br/>Especializado en México Electrocardiografía. Consultorio. Domicilio Díaz Romero 1455 Teléfonos 11188-13104. Atiende de 16 a 19 horas.</p> <p><b>Dr. JOSE SANCHEZ CABRERA</b><br/>CIRUJANO ESPECIALISTA<br/>Especializado en el exterior. COLEGIO COLOMBIANO DE CIRUJANOS, Hospitales Universitarios SAN JUAN DE LOMBA, HORTUA Y MILITAR CENTRAL de Bogotá - Colombia.<br/>Atiende CIRUGIA GENERAL, CIRUGIA DE URGENCIAS. Consultorio 28083. Consultorio Av. Arce 2316 2do piso of. 6. Domicilio Illimani 1425.</p> <p><b>CONSULTORIO DR. SALAZAR</b><br/>Dr. Humberto Salazar Blacut. Especialista en Neurología. Especialización en el Exterior. Hrs. 14 a 17. Dr. Alfredo Salazar G. Zavala. Especialista en Anestesiología. Especialización en Brasil. Consultorio Bolívar 697. Telef. Dom. 10447.</p> <p><b>Dr. ENRIQUE VERGARA M.</b><br/>ENFERMEDADES DE LA PIEL<br/>Av. del Ejército 39 esquina Loza (Miraflores). Horario 13.30 a 16.30. Telef. 23129. Casilla de Correo 2223.</p> <p><b>Dr. RONALD A. HARTMANN LAVADENZ</b><br/>MEDICO - CIRUJANO<br/>CIRUGIA TORACICA Y CARDIOVASCULAR<br/>Siete años de especialización en Hospitales de Estados Unidos. Consultorio. Belisario Salinas esquina Andrés Muñoz N° 2394. Teléfonos 27194 - 21944</p> <p><b>Dr. CLIVE HERRERA R.</b><br/>Especialización en Inglaterra, Escocia y el país de Gales.<br/>CIRUGIA ORTOPEDICA, TRAUMATOLOGIA, REHABILITACION. Deformidades, fracturas, rehabilitación post-17 horas. Obrajes N° Centro de Rehabilitación de 17 a 19 horas. Comercio 979. Teléfono 11160. Domicilio Telef. 10540.</p> | <p><b>Dr. EMILIO SALGUEIRO</b><br/>CIRUJANO ESPECIALIZADO EN UROLOGIA<br/>Enfermedades del tórax (corazón, pulmones), enfermedades vasculares (insuficiencia valvular), Endoscopia - Aroscopia - Radiografía. Consultorio Rosendo Guzmán, la del Cine 6 de Agosto de 1961. Hrs. 15 a 18. 27502 Casilla 2475 - Man Sprich Deutsch.</p> <p><b>DENTISTAS</b></p> <p><b>Dr. CARLOS OROZA ICH</b><br/>CIRUJANO - DENTISTA<br/>Comunica a su distinguida clientela que a su clínica atiende en su consultorio de Yanacocha, Martes, Miércoles (9.30-12.30) (14.30-18.30) (14.30-20).</p> <p><b>Dr. ANGEL BALLIVIAN Y M.</b><br/>CIRUJANO DENTISTA<br/>Atención de hrs. 9 a 12 y 14 a 19 Av. Esq. Loayza Edificio Saenz 5° piso. Teléfono Casilla 1537</p> <p><b>Dr. LUIS PINELL del CASTILLO</b><br/>CIRUJANO DENTISTA<br/>Catedrático de la Universidad de Chile. Rayos X. Alta Velocidad. Consultas de 16.30 a 18.30. Calle Comercio, Edificio Saenz. Jerr. uso. Teléfono 26976.</p> <p><b>NOTARIOS</b></p> <p><b>FIDEL ZUMARAN M.</b><br/>NOTARIO PUBLICO<br/>Atiende escrituras, poderes, protestas de cobranzas, etc. Oficina Yanacocha 445. Teléfono 10956.</p> <p><b>ABOGADOS</b></p> <p><b>ISAAC SANDOVAL RODRIGUEZ</b><br/>ADA ROSA ARENAS DE SANDOVAL<br/>ABOGADOS<br/>Asuntos en general<br/>Potosí N° 964, 2do. Piso, Oficina N° 2. Telef. 20466.</p> <p><b>Dr. EMILIO MEDINA S.</b><br/>DR. FERNANDEZ MIGUEL S.<br/>ABOGADOS<br/>Atienden Asesoramiento Jurídico, Organización de Sociedades, Asuntos y trámites de sucesiones, Consultorio Jurídico calle Potosí 876. Oficina N° 1. Teléfono 28475.</p> <p><b>C. GONZALO DE SAAVEDRA</b><br/>ABOGADO<br/>Atiende asuntos mineros solamente. Calle 387. Teléfono 10128.</p> <p><b>FARMACIAS DE TUR</b></p> <p><b>DEL 15 AL 22 DE ABRIL</b></p> <p>BOLIVIANA Aycchucho N° 304 22222<br/>VIDA NUEVA Av. Iruayal N° 1377 11123<br/>DON BOSCO Av. Perú N° 249 11183<br/>SAN HILARION Rodríguez N° 254 11183<br/>LOS ANDES Saginaga N° 272 11183<br/>16 DE JULIO Av. 16 de Julio N° 1099 11183</p> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



# PRESENCIA

DIRECTOR: HUANCAHUAS KAUFMAN  
CO-DIRECTOR: ALBERTO BAILEY GUERRERO  
CO-EDITOR: JUAN MARTINEZ CALDERON

La Paz, Bolivia, Lunes 17 de Abril de 1967

## Insinceridad y demagogia

Existen políticos soñadores que, por vivir sólo en mundos de su fantasía, donde uno puede hacer todo lo que se quiere, con sus caprichos, lanzan promesas demagógicas irreales, pero, de cualquier modo, sinceras. No es el caso de la mayoría de los políticos que en los últimos tiempos han hecho oír su voz respecto a los variados problemas: Las guerrillas, la producción, la seguridad, los salarios de los mineros, los progresos educativos, etc. Tales políticos, sobre todo cuando se les ofrecen el oro y el moro; censuran a los que no han hecho esto y aquello. Con suma irresponsabilidad dicen que si ellos fueran los gobernantes, todos los problemas se arreglarían en un abrir y cerrar de ojos y si no lo dicen, dejan que se lo piense.

En los últimos tiempos, en estos casos, es que muchos de ellos hacen estas promesas desde el llano, no siempre en el gobierno; ocuparon altos cargos en el gobierno y ahora dirigen de modo que tuvieron la oportunidad de poner en práctica lo que ahora predicaban. En su momento, no lo hicieron, pero quieren que otros lo hagan. Era imposible desde el gobierno, lo que desde él se podía hacer de demagógico, luego, desde el llano, se podía hacer en una panacea, aconsejada con clara insinceridad. El mismo puede decirse de otros partidos que, aunque tienen gran experiencia gubernativa, poseen la inteligencia y los conocimientos suficientes para saber que lo que exige es impracticable. Sin embargo, como halaga a los sectores de la población, se lo lanza con propaganda demagógica. En esa actitud también hay falta de sinceridad.

En esta tampoco está ausente en algunos funcionarios. Cuando leemos algunas declaraciones y promesas que hacen, que hacen dudar a los ciudadanos, acerca de la seriedad con que se hacen.

Los sabemos que nuestras posibilidades son limitadas. Sólo el estudio sereno de nuestra situación y el más honesto de los medios con que contamos puede llevarnos a que progresemos, aunque sea con paso no rápido. En cambio, los oropeles de la demagogia, la falta de seriedad, la carencia de estudios que todo ello revela, nos han de conducir, sino a que se despierte en el pueblo pesimismo hacia todos sus dirigentes, a medida que las promesas de éstos se vayan desahucando, como pomelo, ante la menor prueba.

## Vías Absurdas

Entre los estudiantes de Huatajata y el Ministerio de Educación se ha producido un concurso de absurdos en que probablemente los dos lados han resultado perdedores.

En la actualidad, se está creando un nuevo curso de secundaria, el colegio que ya funciona en aquella localidad, quizá para demostrar la cultura que han adquirido y que desean perfeccionar, y en vista que no han sido oídos en sus peticiones, se han dedicado a la civilización de obstruir caminos, de causar daños a los vehículos, perjudicando económicamente a toda la zona y a otras que se comunican a la Huatajata con nuestra ciudad. Como se advierte los estudiantes se han dado cuenta -así parece al menos- de la distancia que existe entre lo que piden y los medios que usan para pedirlo.

Entre los maestros que en el no se advierten ninguna reacción, ya en numerosas ocasiones una más se ha producido recientemente con los maestros que se declararon en huelga de hambre para exigir cargos en la ciudad; nos ha demostrado que busca soluciones a las presiones se hacen intensas. Esa política, probablemente a algunos subalternos, no es constructiva; tiende a agravar los conflictos, a convertirlos en enfermedades que hubieran podido curarse desde un comienzo, sin dificultades, pero que a la larga se convierten en epidemias. Además, se está creando entre estudiantes una familia la peligrosa convicción de que, para conseguir algo, es necesario recurrir a las vías de la violencia y de la ilegalidad.

La idea de esta competencia ruinosa concluya.

## CARTA DEL DIA

## Ausencia eficaz

Los bolivianos:

En ciertas cosas que merecen ser consideradas no sólo a la luz del presente y del futuro, sino también a la luz de los hechos pasados. A posteriori.

En este sentido resulta importante comprobar que la ausencia de la conferencia cumbre ha resultado más útil y más efectiva que la presencia y el costo calculado por la OEA para una modesta delegación que podía llevar un Presidente a Punta del Este.

La ausencia, en cambio, ha servido para que se conozca el problema, se lo comente, se marque con cruces la existencia de una ausencia y se de lugar a que los latinoamericanos se planteen la necesidad de estar hablando maravillosamente de la justicia y de la hermandad mientras tengamos esta situación de encastillamiento que no nos deja vivir ni desarrollarnos armónicamente.

El planteamiento, la toma de conciencia del asunto, por parte de los líderes de América Latina, es ya un avance y grande.

Los resultados de la conferencia, que son resultados de frustración y de desaliento, prueban que de haber ido a ella, Bolivia habría estado ahora descontenta y desalentada de lo logrado. El nivel de la conferencia muestra que no se hubiera podido esperar nada importante ni decisivo.

De modo que resulta interesante hacer notar que no se dio de paso en falso y que no se estuvo ausente de algo trascendental y decisivo, sino de una reunión más. Una reunión que ha venido a hacer retroceder la historia y lo que se podía avanzar a partir de la Alianza para el Progreso.

## Reunión Cumbre de Punta del Este

# Programa de Acción aprobado por los Presidentes americanos

PUNTA DEL ESTE, (AP) El Texto de la parte resolutiva de la declaración de los Presidentes de América es el siguiente:

PROGRAMA DE ACCION  
CAPITULO I  
INTEGRACION ECONOMICA Y DESARROLLO INDUSTRIAL DE AMERICA LATINA

La integración económica constituye un instrumento colectivo para acelerar un desarrollo latinoamericano y debe ser una de las metas de la política de cada uno de los países de la región, para cuyo cumplimiento habrán de realizarse como complemento necesario de los planes nacionales, los mayores esfuerzos posibles.

Asimismo, es necesario tener presentes los distintos niveles de desarrollo, las condiciones económicas y de mercado de los diversos países de la América Latina, a fin de que el proceso de integración promueva su crecimiento armónico y equilibrado.

En este sentido los países de menor desarrollo económico relativo y, en la proporción que les corresponda, tendrán tratamiento especial, en materia comercial y de cooperación técnica y financiera.

La integración debe estar plenamente al servicio de la América Latina, lo cual requiere un fortalecimiento de la empresa latinoamericana mediante un vigoroso respaldo financiero y humano que le permita desarrollarse y avanzar en forma permanente al mercado regional. La iniciativa privada extranjera podrá cumplir una función importante para asegurar el logro de los objetivos de la integración dentro de las políticas aplicables de cada uno de los países de la América Latina.

Para facilitar la reestructuración y los ajustes económicos que presupone la urgencia de acelerar la integración, se requiere un financiamiento adecuado.

Se reconoce que es preciso adoptar todas las medidas que conduzcan al perfeccionamiento de la integración económica latinoamericana primordialmente las que propendan al logro, en el menor plazo posible, de la estabilidad monetaria y las que se relacionen con la creación de condiciones favorables para el comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

La integración económica constituye un instrumento colectivo para acelerar un desarrollo latinoamericano y debe ser una de las metas de la política de cada uno de los países de la región, para cuyo cumplimiento habrán de realizarse como complemento necesario de los planes nacionales, los mayores esfuerzos posibles.

Asimismo, es necesario tener presentes los distintos niveles de desarrollo, las condiciones económicas y de mercado de los diversos países de la América Latina, a fin de que el proceso de integración promueva su crecimiento armónico y equilibrado.

En este sentido los países de menor desarrollo económico relativo y, en la proporción que les corresponda, tendrán tratamiento especial, en materia comercial y de cooperación técnica y financiera.

La integración debe estar plenamente al servicio de la América Latina, lo cual requiere un fortalecimiento de la empresa latinoamericana mediante un vigoroso respaldo financiero y humano que le permita desarrollarse y avanzar en forma permanente al mercado regional. La iniciativa privada extranjera podrá cumplir una función importante para asegurar el logro de los objetivos de la integración dentro de las políticas aplicables de cada uno de los países de la América Latina.

Para facilitar la reestructuración y los ajustes económicos que presupone la urgencia de acelerar la integración, se requiere un financiamiento adecuado.

Se reconoce que es preciso adoptar todas las medidas que conduzcan al perfeccionamiento de la integración económica latinoamericana primordialmente las que propendan al logro, en el menor plazo posible, de la estabilidad monetaria y las que se relacionen con la creación de condiciones favorables para el comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

La integración económica constituye un instrumento colectivo para acelerar un desarrollo latinoamericano y debe ser una de las metas de la política de cada uno de los países de la región, para cuyo cumplimiento habrán de realizarse como complemento necesario de los planes nacionales, los mayores esfuerzos posibles.

Asimismo, es necesario tener presentes los distintos niveles de desarrollo, las condiciones económicas y de mercado de los diversos países de la América Latina, a fin de que el proceso de integración promueva su crecimiento armónico y equilibrado.

En este sentido los países de menor desarrollo económico relativo y, en la proporción que les corresponda, tendrán tratamiento especial, en materia comercial y de cooperación técnica y financiera.

La integración debe estar plenamente al servicio de la América Latina, lo cual requiere un fortalecimiento de la empresa latinoamericana mediante un vigoroso respaldo financiero y humano que le permita desarrollarse y avanzar en forma permanente al mercado regional. La iniciativa privada extranjera podrá cumplir una función importante para asegurar el logro de los objetivos de la integración dentro de las políticas aplicables de cada uno de los países de la América Latina.

Para facilitar la reestructuración y los ajustes económicos que presupone la urgencia de acelerar la integración, se requiere un financiamiento adecuado.

Se reconoce que es preciso adoptar todas las medidas que conduzcan al perfeccionamiento de la integración económica latinoamericana primordialmente las que propendan al logro, en el menor plazo posible, de la estabilidad monetaria y las que se relacionen con la creación de condiciones favorables para el comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.

B) El Mercado Común Latinoamericano...

El comercio exterior, las transacciones, incluso las administrativas, financieras y cambiarias que dificultan el comercio de los productos de la región. Para tales fines los presidentes latinoamericanos acuerdan actuar sobre los siguientes puntos:

A) Crear una zona progresiva a partir de 1970 el Mercado Común latinoamericano que deberá estar sustancialmente en funcionamiento en un plazo de menor de quince años.



# EE.UU. lanzará un satélite de investigación lunar hoy

CABO KENNEDY, 16 (AP). Los Estados Unidos lanzarán el lunes su prueba de investigación lunar más ambiciosa. Un Surveyor 3 intentará efectuar un alunizaje suave, tomar fotos, abrir zanjas, y aplastar rozas con una pequeña pala de cucharas.

La Administración de Aeronáutica y Espacio anunció el lanzamiento del cohete Atlas-Centaur en un período favorable entre las 1.14 y las 2.25 A.M. Est.

Al cabo de un viaje de 67 horas y de 382.000 kilómetros, el Surveyor 3, de un peso de unos 1.037 kilos, debe disparar sus cohetes de freno para posarse en el Océano de las Tormentas de la Luna el objetivo está considerado como un buen lugar de aterrizaje para la primera expedición tripulada norteamericana a la Luna.

El navío espacial es semejante al Surveyor 1 que aterrizó suavemente en el Océano de las Tormentas el pasado junio y transmitió más de 11.000 fotos notables. El Surveyor 1 puso de manifiesto que el hombre puede aterrizar con seguridad en esa zona, el Surveyor 2 fracasó en su misión.

La mayor diferencia del Surveyor 3 es un uridor de zanjas de acero que puede explorar un pequeño segmento de la superficie.

El dispositivo consiste en una especie de cucharas del tamaño de la mano de un hombre incorporado a un brazo extensible para llegar a una distancia de un metro sesenta centímetros de la cápsula.

Mediante señales radiales a pequeños motores, los hombres de ciencia en la superficie terrestre podrán manipular el dispositivo como una excavadora automática para abrir surcos, hoyos y desplazarlos en arco en torno a la cápsula, abarcando un área de unos metros cuadrados. En principio debe ser capaz de recoger 4 muestras de la superficie lunar, empujarlas o aplastarlas.

La pala ha sido construida con la potencia suficiente para romper un ladrillo corriente de los que se emplean en las obras de construcción.

## A LOS 91 AÑOS KONRAD ADENAUER SE DEBATE ENTRE LA VIDA Y LA MUERTE

Bonn, 16 (AFP). Hace cuatro días que el ex canciller alemán Konrad Adenauer, lucha energicamente contra la muerte. Desde el pasado jueves en que comenzó a agonizar, resiste a la enfermedad con ayuda de los médicos que se turnan incesantemente en su cabecera.

Campeón de longevidad entre los hombres políticos, con sus 91 años, el doctor Adenauer manifiesta, en su último combate, una resistencia física extraordinaria. Se le compara con la de Winston Churchill quien a una edad casi idéntica (90 años), combatió hasta el fin de una larga agonía.

El origen de la enfermedad del ex Canciller alemán se remonta a comienzos de año, en que se le declaró la gripe habitual el 5 de enero, fecha de su aniversario. Pronto se restableció y realizó un largo viaje a Madrid para entrevistarse con el General Francisco Franco y dirigió un llamado de unión a los europeos. A continuación viajó a París donde se

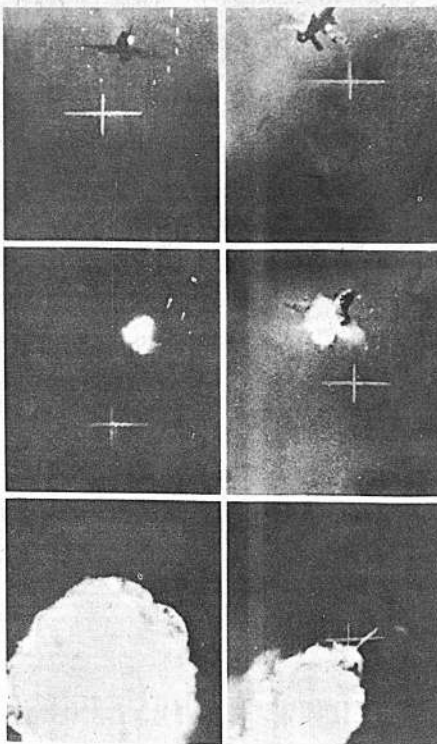
entrevistó también en el Eliseo con el Presidente François General de Gaulle.

A fines de marzo, cuando cuidaba las rosas de su jardín durante las vacaciones de pascua, particularmente frescas este año en Renania, el viejo hombre de Estado se enfermó nuevamente. Pese a esta advertencia, Adenauer se obstinó en proseguir la redacción del tercer tomo de sus memorias.

El miércoles doce de abril se vio obligado a guardar cama publicándose por la mañana un primer boletín médico en el que se anunciaba que sufría una bronquitis de carácter gripal.

El mismo día por la tarde el estado de salud de Adenauer fue agravándose siendo considerado la misma noche como crítico.

En el transcurso de los días siguientes se temía que el ilustre enfermo fuese víctima de una crisis cardíaca por lo que fue colocado bajo una tienda de oxígeno.



Las dos secuencias fotográficas (derecha e izquierda) muestran cómo fueron derribados dos aviones sirios Mig - 21 por las baterías antiaéreas israelíes en la zona del Mar de Galilea. Israel afirmó que había derribado cinco aviones sirios y Siria por su parte aseguró haber dejado fuera de combate a cinco cazas israelíes, (AP Wirephoto).

## Mensaje de "Che" Guevara a la OSPAAAL fue publicado con relieve en La Habana

### En el mensaje se menciona la lucha guerrillera en Bolivia

LA HABANA, ABR. 16.- (AFP). Tal como había pronosticado Fidel Castro, su lugarteniente "Che" Guevara "renació de sus cenizas". Dos años después de su desaparición, que dio lugar a cábalas de toda índole, el médico argentino y exministro cubano publicó un mensaje a la organización de solidaridad de los pueblos de África, Asia y América Latina (OSPAAAL), mensaje publicado en el número primero del boletín especial "Tricontinental".

Este boletín fue presentado a la prensa en conferencia repentinamente convocada por el Secretario General de OSPAAAL, Osman Cienfuegos, en el hotel Riviera de La Habana.

El artículo del "Che" aborda la situación revolucionaria en el mundo actual. Evoca la guerra del Vietnam y se refiere a la lucha de los pueblos de África y de América Latina. "Nuevos brotes de guerra surgirán en estos y otros países, como ya ocurrió en BOLIVIA. Y los brotes irán multiplicándose y creciendo, con todas las vicisitudes que entraña este peligroso oficio de revolucionario", declara Guevara.

Los observadores opinan que la referencia del líder cubano argentino a las guerrillas de BOLIVIA demuestran que el mensaje se escribió en fecha reciente.

"Tricontinental" resulta una revista finamente presentada, en papel satinado y con magnífica impresión. El primer número contiene seis fotos de Guevara, tres de su época revolucionaria cubana y tres posteriores a su desaparición.

De estas tres últimas, una muestra al líder guerrillero haciéndose afeitar su barba legendaria. La segunda representa a Guevara ya perfectamente rasurado, vestido de paisano e incluso con corbata. En la tercera, el revolucionario viste uniforme de campaña con gorra y prismáticos al pecho tras él, un fondo de selvas.

Refiriéndose a la guerra del Vietnam, Guevara declara que "la solidaridad del mundo progresista con el pueblo vietnamita se asemeja a la ironía más que amarga que significaba para los gladiadores del circo romano el estímulo de la plebe".

"No se trata de desear éxito

### PRIMERA DAMA VIAJA A ZONA DE PATACAMAYA

Hoy viaja a la Estación Experimental de Patacamaya, la Primera Dama de la Nación, Rose Marie de Barrientos para asistir al desarrollo del programa de organización de clubes de mujeres campesinas y ministrar posesión a la directiva de la asociación.

La Sra. Barrientos y su comitiva partirá a primera hora de hoy y el acto se iniciará a las 11. Seguidamente, efectuarán un recorrido por las diferentes zonas de la

la asamblea extraordinaria de amas de casa de la indicada localidad.

## La URSS enviará nave tripulada para reconocer las cercanías de la Luna

POR JEAN RAFFAELLI

MOSCÚ, 16 (AFP). Un clima pre-espacial se respira en Moscú. Todo parece indicar que se va a lanzar muy pronto una nave habitada con la misión de reconocer las cercanías de la Luna.

Lo que no es posible es precisar la fecha ni la duración o la naturaleza exacta del experimento. Es cierto que en las últimas semanas la prensa soviética viene dedicando mayor atención a las informaciones espaciales. Pero, como siempre ocurre en la URSS en este dominio, hasta el hecho no se podrá salir del campo de las simples conjeturas.

Sin embargo, los "signos" anunciadores son lo suficientemente numerosos y elocuentes.

Yuri Gagarin, el primer hombre del espacio, escribió recientemente en la revista "Ogólnik". "Todos soñamos con vuelos más largos y lejanos. Por mi parte estoy seguro de que es para pronto".

De Alexei Leonov "Voy, en la carrera del Cosmos, la próxima etapa es la Luna". Y ayer mismo Mstislav Keldysh, Presidente de la Academia de Ciencias y responsable de la realización del programa espacial, afirmó en un artículo en "Pravda" que "aguardamos despegar un papel capital en el estudio de la región del cosmos próximo a la Tierra. Ahora deben desempeñar la misma misión cerca de la Luna".

Para numerosos observadores, Keldysh ha indicado con esta declaración, que, finalizado ya el reconocimiento del cosmos terrestre, va a empezar ahora el de la Luna.

De 1967 a 1968, en efecto, la URSS ha explorado médicamente la vecindad espacial inmediata de nuestro globo. Al primer spútnik desahitado de 1957 siguieron cabinas espaciales con cobayos a bordo. En 1961, un hombre pasó por primera vez la barrera de la atmósfera: Yuri Gagarin, en un Vostok Siguiéron vuelos de dos, luego de tres cosmonautas y el de una mujer. Esta etapa del programa fue coronada con la salida de un hombre al espacio: Leonov.

Al mismo tiempo, la Unión Soviética lanzaba sus "patrullas de reconocimiento" del Cosmos, el último de las cuales fue puesto en órbita el 12 de abril (el 1957). Se trataba de determinar con precisión la forma y la posición de los cinturones de radiaciones.

Simultáneamente, la Luna era tomada como objetivo por los laboratorios soviéticos. Fallada la primera experiencia, la Luna fue luego alcanzada plenamente, por primera vez, por una sonda soviética, cada vez más cercana. minuciosamente fotografiada. Su

suelo ha sido estudiado y reconocido apto para un aterrizaje humano. Parece haber finalizado pues, la fase de reconocimiento del terreno por la máquina y las últimas declaraciones soviéticas que se prestan a una interpretación en el sentido de que la fase de la "ocupación" comienza.

Esta fase deberá desarrollarse en una serie de etapas que responderán al ciclo lógico de la conquista del cosmos inmediato.

## ASTRONAUTA CARPENTER NO PODRÁ REALIZAR MAS VUELOS ESPACIALES

CENTRO DEL ESPACIO, HOUSTON, 16 (AP). El Teniente de navío M.Scott Carpenter, el segundo norteamericano que estuvo en órbita ha abandonado toda esperanza de volar en el espacio debido a que la cirugía no ha establecido el uso normal de un brazo en el que hace tiempo sufrió una fractura.

Así, sólo quedan dos de los siete astronautas originales del programa Mercury; el capitán de la Armada Walter R.Schirra y el Coronel de la Fuerza Aérea L. Gordon Cooper. Jr. disponibles para misiones espaciales. Uno de ellos, el Teniente Coronel de la Fuerza Aérea Virgil I.Grisson murió en el incendio que se produjo en el navío espacial Apollo 1 el 27 de enero, juntamente, con otros dos astronautas.

Carpenter, que cumplirá 42 años dentro de dos semanas se fracturó el brazo izquierdo por debajo del codo en 1964 cuando su motocicleta se salió de la carretera y se estrelló en Bermuda. Se formaron callosidades en el hueso impidiendo su funcionamiento adecuado.

Ha sido clasificado desde entonces al margen de los vuelos espaciales, por no considerarse apto para manejar una cápsula en el espacio. Los médicos le dijeron el año pasado que la única esperanza sería una delicada operación para eliminar las callosidades, aunque corría el riesgo de que su condición empeorase.

Fue operado hace seis meses. "Pero declaró en una reciente entrevista El resultado no fue satisfactorio y no cambio mi estado de vuelo. Y me di cuenta de ello cuando me quitaron el yesado".

En 1964, Carpenter fue el primer acuanauta-astronauta de los Estados Unidos al permanecer 30 días en un laboratorio sumergido en el fondo del Pacífico, a la altura de la costa de California; como parte de un proyecto espacial de la Marina llamado "Sealab".

to. El envío al espacio de un hombre, y finalmente, el uso de vehículos tripulados para explorar el espacio. ¿Cuándo comenzará la era espacial? Todos los países están interesados en el desarrollo político. Pero, en una batalla espacial, el país que no tendrá lugar en las primeras etapas, quedará fuera.

Dijo que también en el proyecto este año do cuatro tripulaciones a ocho hombres realizarán experimento para permanecer el agua 60 días. Cada uno de los cuatro hombres, según fuentes dignas de crédito, sumergido por los 60 días.

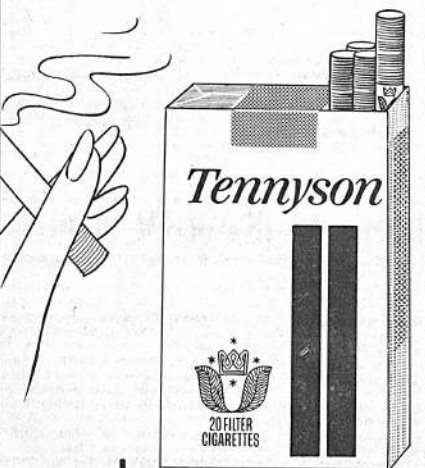
Onganía de intervención Unión Ferro

BUENOS AIRES, 16. Gobierno del Presidente decretó ayer la intervención de la Unión Ferroviaria, de los sindicatos más numerosos de la Argentina, que había adoptado la "huelga" adoptada por el presidente General del Ejército, como protesta contra la política económica - social del Gobierno.

El plan de huelga, que la realización de huelga y 48 horas y paros, fue finalmente levantado CGT debido a las tres adoptadas por el Gobierno, algunos de los cuales, como empleados ferroviarios, dirigentes fueron empleados.

El Decreto firmado por el presidente General Onganía, intervenciones obreras que privada de su personalidad y jurídica, la vía pública debería ser de los trabajadores en acción sin representación de sus intereses propios, provistos de las prácticas que deben regir las relaciones gremiales.

## Nuevos Gustos, Nuevos Aromas, con los Mejores Cigarrillos Americanos hechos en Bolivia



Solo \$b 4.- la cajetilla



TABACALERA BOLIVIANA S.A.

PLAZA VENEZUELA 1469 - CAS. 3283 - TEL. 12729



PHILIPS

## ANUNCIA LA INAUGURACION DE SU NUEVO DISTRIBUIDOR EN LA LOCALIDAD DE RIBERALTA

CASA SEILER y Co.







# El Vicariato Apostólico de Chiquitos propone construir un moderno edificio para escuela a cambio de cinco ítems

La propuesta y los estudios se hallan en poder de las autoridades del Ministerio de Educación y Cultura. La construcción del local costará alrededor de 280,000 pesos bolivianos. Labor del vicariato en el campo de la salud pública, la agricultura y la ganadería.

En la población cruceña de San Ignacio de Velasco, funciona un colegio secundario denominado "Seminario San Ignacio", el mismo que está a cargo del Vicariato Apostólico de Chiquitos.

Dicho colegio cuenta con más de un centenar de alumnos y está dirigido por Mons. José C. Rosenhammer. En declaraciones a PRESENCIA, Mons. Rosenhammer expresó que "el vicariato ya no puede seguir sosteniendo el pago de haberes y sueldos" y que, por lo tanto, "ha solicitado al Ministerio de Educación y Cultura, que se le provea de cinco ítems, a fin de evitar que la juventud ignaciana quede marginada de los beneficios de la educación o, en su defecto, se vean obligados a emigrar hacia el Brasil en busca de educación".

Mons. Rosenhammer añadió que "a cambio de dichos cinco ítems, el Vicariato se compromete a construir un moderno edificio para que allí funcione el colegio "San Ignacio". De acuerdo con las informaciones proporcionadas por Mons. Rosenhammer, la construcción del edificio costaría alrededor de 280,000 pesos bolivianos, dinero que sería proporcionado por los católicos de Austria y Alemania. El detalle de la inversión se halla en poder de las autoridades del Ministerio de Educación y Cultura, según el Obispo de Chiquitos.

"Si es realmente grave el problema de locales escolares en el país, ¿por qué no proveer de los cinco ítems solicitados a cambio de un moderno edificio?", se preguntó Mons. Rosenhammer.

El Colegio San Ignacio fue reconocido oficialmente mediante R. S. del 20 de noviembre de 1942 en mérito a la labor patriótica que realiza en una zona tan alejada de la sede del gobierno central. Desde entonces, dicho colegio realiza su misión docente en forma efectiva y cumpliendo estrictamente los programas oficiales de enseñanza.

El presupuesto de pago al personal de "maestros" es cubierto en su totalidad por el vicariato que dirige en la actualidad Mons. Rosenhammer. Este sostenimiento se viene haciendo efectivo desde hace treinta años.

**SALUD PÚBLICA**  
En este campo, las realizaciones superan los cálculos previstos. Sor Angela Platz, de la Orden Franciscana, ha levantado en dos años un moderno hospital con capacidad para noventa camas. El mencionado nosocomio consta de tres secciones; una para tuberculosos, otra para niños y la tercera para ancianos.

Tiene una amplia y cómoda sala de operaciones, la misma que está dotada de un moderno equipo de cirugía y aparatos de Rayos X. Cuenta además con servicios de agua potable y luz eléctrica. Funciona bajo la dirección de dos médicos bolivianos y varias enfermeras austríacas de la Orden Franciscana.

El costo total del hospital, equipos, camas, vitrinas, mobiliario, etc., fue sufragado por MISEREOR (Fundación Católica Alemana), mientras que el servicio de los médicos bolivianos y las enfermeras austríacas son pagados por la Juventud Católica de Austria. La ayuda de MISEREOR alcanza la suma de 80,000 dólares americanos.

**AGRICULTURA Y GANADERÍA**  
Desde 1936 se desenvuelve a 20 kilómetros al norte de San Igna-



Colegio Secundario "Seminario San Ignacio". Funciona en el antiguo y ruinoso Colegio Misionario Jesuítico. El vicariato está dispuesto a construir un moderno local. En el se invertirá alrededor de 280,000 pesos bolivianos a cambio de cinco ítems para el sostenimiento del personal docente.



Extensos campos vírgenes en las provincias de Velasco, Chiquitos y Sandoval, esperan capitales de inversión para mejorar los trabajos y ofrecer mejores productos agrícolas a los mercados de consumo del país.

cio de Velasco una escuela agropecuaria llamada "San Miguelito". Cuenta con un edificio moderno con amplias aulas donde se enseña la técnica agrícola, ganadera y artesanal. Los jóvenes reciben, además, cursos de conocimiento básico en las materias de Cálculo, Castellano, Geografía e Historia de Bolivia. Los diplomados que se entregan son certificados de estudio con experiencia en la utilización y explotación de los recursos naturales, preparación y mejoramiento de las tierras en los campos de la agricultura, la fruticultura, la horticultura y pastos, selección de semillas y forrajeras, crianza y manejo de ganado bovino, porcino y aves.

Dentro de la escuela existe un internado con capacidad para treinta alumnos, con cama, alimentación, lavado de ropa y dotación de útiles escolares. El Director de la Escuela es el Ing. Ag. José Pernertorfer. La escuela cuenta con 800 cabezas de ganado vacuno de cría y se han introducido plantales reproductores de las razas Santa Gertrudis para carne, Pardo suizo para leche y el Cebú - Syr para la crianza y repoblamiento de la zona.

La inversión hecha, hasta el presente, en la Escuela Agropecuaria de San Miguelito se calcula en 500,000 dólares, incluyendo el costo de los edificios y las instalaciones de energía eléctrica, agua potable y sanitarias, maquinarias del aserradero y carpintería, maquinaria agrícola, costo del ganado vacuno, corrales, bates, potreros, cultivos, etc.

Además de la Escuela Agropecuaria de San Miguelito, existe otra en las cercanías de San Ignacio. Esta ha sido destinada a la educación de las niñas de la comunidad en materia de economía doméstica, manipuleo de alimentos, primeros auxilios, etc., con una inversión de 40,000 dólares, aproximadamente.

**COLABORADORES**  
Colaboran a Mons. Rosenhammer, los Padres Constantino, José Baldino, Salvador, Hubert, Pío Werthaler, Lorenzo Justino, Agustín Haner, Santiago Kempfner, Alejo Kleinapp, José Ekly, Erwin Bergtollen, Godofredo y el Hno. Walfredo Skale. Entre ellos hay geólogos, botánicos, matemáticos, geógrafos, químicos y profesores. A ellos se añaden los nombres de los esposos Jorge Prestel e Ingeborg Prestel, quienes cumplen una labor de asesoramiento técnico.

**EN 50 DIAS SE REORGANIZARÁ LA CRUZ ROJA**

El Gobierno, en cumplimiento de una disposición legal, ha dispuesto la reorganización de la Cruz Roja Boliviana, debiendo realizarse dicha medida en el término de 50 días.

Con este objetivo ha sido designado el doctor Gregorio Mendizábal como representante del Ministerio de Salud Pública. El deber presidir las labores para reestructurar la mencionada institución.

Las disposiciones adoptadas por el Gobierno han coincidido con las medidas acordadas en asamblea general por el directorio de la Cruz Roja Boliviana, cuyos miembros han hecho dejación voluntaria de sus cargos.

Este directorio cesante, en nota dirigida al Ministro de Salud, expresa que la Cruz Roja debe estar a cargo de ese Despacho hasta que se aprueben los nuevos estatutos de la institución y posteriormente se llame a elecciones para designar al nuevo directorio.

## Reclaman restos de un soldado

Sucre, 16 (PRESENCIA). El padre del soldado Angel Flores, caído el lunes en la emboscada de Iripiti, ha informado a la prensa que ha reclamado los restos de su hijo ante las autoridades militares.

Según los partes militares el cadáver del soldado Flores fue enterrado en Cochabamba.

El padre del soldado muerto dijo que ha recibido una comunicación de la Séptima División, asentada en Cochabamba, en la que le expresan que debido a la descomposición del cadáver es imposible su traslado a Sucre.

Pese a esta comunicación el señor Luis Flores dijo que insistirá reclamando el traslado de los restos de su hijo. "Quiero honrar las cenizas de mi hijo muerto, que ofreció su vida por nuestra Patria", anotó.

## ACTIVIDAD SINDICAL

El Ampliado Nacional de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia, que se reunió en Oruro, ha expedido varios votos resolutivos relacionados con sus actividades.

Entre aquellos están que alerta a los trabajadores para "no dejarse sorprender con maquinaciones de origen bastardo y tendencioso, que tiende a provocar la anarquía y el confusionalismo y evitar la unidad obrera que es el imperativo de la hora. Y ofrecer su apoyo moral a los dirigentes, víctimas de asechanzas y pedir la expulsión del país del extranjero Atílio Molinelli, por inscribirse con falsedades y calumnias en la vida política y sindical del país, sembrando el germen de la discordia y el desorden en centros de trabajo tan importantes como Catavi y Siglo XXI".

Otro voto hace pública su voz de protesta y condenación por el apresamiento, instauración de juicios criminales contra dirigentes sindicales de Colquechaca, ordenados por el Cnl. Juan Lechin Suárez, Presidente de COMIBOL, y "connotado enemigo de los trabajadores de las minas".

## ACTUALIDAD CULTURAL

**HOY**  
\*\*DISCOTECA UNIVERSITARIA, de 16 a 18 horas - Los tenores Helmut Krebs y Hans Joachim, el bajo Hans - Olaf Hudemann con la Orquesta de cámara de Hamburgo y la dirección de Rudolf Pohl en "Los Siete Salmos de la Penitencia del Rey David" de Orlando de Lasso.

\*\*SALON MUNICIPAL DE LA PAZ, horas 18:30 - Inauguración de la exposición de veinte óleos de Sofia Wilde de Castillo.

\*\*INSTITUTO CULTURAL BOLIVIANO ALEMAN (Goethe Institut), Av. 6 de Agosto 2188, horas 19 - Programa de discoteca, "El Rapto del Serrallo", de Wolfgang Amadeus Mozart (Opera de Munich: Wunderlich, Bohme, Koth), introducción Dr. R. Hartwig.

\*\*GALERIA "EL DIARIO" - Exposición de óleos de Luis Céspedes Barbary.

**MAÑANA**  
\*\*GALERIA NAIRA, Sagárnaga 161 (interior), horas 18:30 - Inauguración de la muestra de catorce óleos del pintor peruano Luis Fernando Olivera Bezago.

\*\*CENTRO BOLIVIANO AMERICANO, Av. 6 de Agosto 2100.

**MAESTROS DE POTOSI AMENAZAN CON HUELGA**

Potosí, 17 (PRESENCIA). Los docentes del Colegio Secundario David Berríos integrado con doce profesores, se encuentran hoy en pie de huelga. Reclaman a las autoridades locales y nacionales la atención en la provisión de bancos, muebles, y material escolar, servicios higiénicos y reparación del edificio.

En caso de que las autoridades de Educación no solucionen estos problemas, desde le jueves 20 de abril del año en curso ingresarán a una huelga general indefinida, para lo cual se solicitará la solidaridad del magisterio local.



El Ingeniero agrónomo José Pernertorfer, Director de la Escuela Agropecuaria "San Miguelito" junto a un reproductor pardo

# Cuartel del Batallón Pando fue atacado en Vallegrande

LOS ATACANTES FUERON REPELIDOS POR LOS EFECTIVOS MILITARES Y EN EL INCIDENTE NO SE REGISTRARON BAJAS. EL EJERCITO HA TOMADO PREVISIONES Y SE HA ORDENADO UN PATRULLAJE INTENSO POR TODA LA CIUDAD. PROSIGUE LA "OPERACION TENAZA"

Vallegrande, 16 (PRESENCIA). Sorpresivamente fue atacado el Cuartel General del Batallón "General Pando" alrededor de las 20 horas del sábado. No se produjeron bajas.

Según las informaciones proporcionadas a este corresponsal, los atacantes no pasaban de seis, los mismos que no pudieron ser identificados.

Los efectivos militares del Cuartel repelieron energicamente este sorpresivo ataque. Ante el numérico disparo de armas de los soldados, los desorientados atacantes huyeron, aprovechando la noche y las plantaciones de maíz, que existen alrededor del Cuartel, ubicado al este de la ciudad.

**PREVISION Y DETENIDOS**

Para evitar otras incursiones como la del sábado por la noche, las autoridades del Batallón "General Pando", han adoptado una serie de medidas de previsión.

Ordenaron un patrullaje intenso en la ciudad de Vallegrande y su periferia principalmente. La Agencia

del Banco Central de Bolivia por vigilancia rigurosamente. De otro lado, las autoridades militares tomaron como detenidos varios individuos sospechosos de haber participado en el ataque. Entre los detenidos se encuentran como Carlos Ampuero.

**"OPERACION TENAZA"**

Santa Cruz, 16 (PRESENCIA). Sin lugar a dudas ninguna novedad de importancia en la "Operación Tenaza" en torno a la zona de Iripiti, donde aún permanecen los guerrilleros comunistas.

El desplazamiento de los efectivos militares lleva a cabo desde el sur y norte, controlando la "zona roja".

Mientras tanto en Santa Cruz prosiguen activas los preparativos para que entre en la lucha antiguerrillera una unidad de reserva. En los preparativos de esta unidad especial vienen instructores norteamericanos.

## MAESTROS RURALES DE SANTA CRUZ INICIARON HOY PARO DE TRES DIAS

SANTA CRUZ, 16 (PRESENCIA). Los maestros rurales de Santa Cruz iniciarán mañana (hoy) un paro de labores de tres días.

Los maestros reclaman el pago de reintegros en sus haberes, además de otros beneficios sociales.

Los dirigentes declararon que en caso de no obtenerse una solución hasta el jueves próximo, ellos decretarán una huelga general indefinida.

Los maestros rurales reclaman el pago del reintegro al bono Calafayud, correspondiente al año 1965, reintegro a los haberes de octubre a diciembre de 1965 y agüinaldo de 1966 para sexta categoría.

goria referente a maestros interinos.

**CONVENCION DE RADIOAFICIONADOS**

Mañana (hoy) por la noche se clausurará la Convención Nacional de Radioaficionados de Bolivia. El acto contará con la presencia del Ministro de Obras Públicas y Comunicaciones.

Asisten a esta convención, representaciones de La Paz, Oruro, Sucre, Cochabamba, Yacuiba, Tarija, Camiri, Montero, Tupiza, Guayaramerín y Chacarilla.

Durante la ceremonia de clausura se darán a conocer las conclusiones aprobadas, especialmente aquellas que están orientadas a beneficiar a las poblaciones alejadas del centro del país.

**ABIGEATISTAS EN EL BENI**

Informaciones procedentes del Beni dan a conocer que pandillas abigeatistas se encuentran nuevamente asaltando estancias. Se cita el caso de Angel Flores, cuya propiedad sufrió un asalto. Los

ganaderos han solicitado a las autoridades de la capital que cedan a reforzar los efectivos de la Guardia de Reparto, pidiendo que se envíen patrullas de abigeatistas para la creación de la zona roja, con el objeto de garantizar y los bienes de ganadería y sus trabajadores.

**DIEZ AÑOS DE PRESENCIA**  
Telégrafo Terrazas fue condenado a diez años de prisión con igual tiempo de suspensión de derechos políticos al Estado y rescancamiento de los derechos políticos. Terrazas fue condenado a diez años de prisión con igual tiempo de suspensión de derechos políticos al Estado y rescancamiento de los derechos políticos.

**COMITE DE DEFENSA**  
Con la finalidad de defender los intereses de los estudiantes, el Comité de Defensa de la Universidad de Santa Cruz, ha tomado la decisión de organizar una huelga de estudiantes, para obtener el crédito en beneficio de los estudiantes, se organizó el Comité de Defensa bajo el patrocinio de la Federación Universitaria.

El Comité de Defensa, citando a los directivos de la Federación Universitaria, convocó a una asamblea de consideración la situación económica crueña.

Fuentes estudiantiles que se pedirá un abito para asumir determinadas prácticas frente a la ley de los organismos gubernamentales y de USAID/ ante las mas ya citados.

## La novia de un guerrillero

Camiri, 16 (Enviado Especial). Una joven simpática, muy delicada y bonita fue la novia de uno de los jefes del movimiento guerrillero que opera en el suroeste del país, Roberto Peredo, conocido más por "Coco".

La que fue novia de Peredo, al menos hasta el 13 de marzo se llama Beatriz Da Silva. Había estado enamorando con "Coco" desde principios de 1967 hasta un lunes de marzo, que desapareció hasta ahora.

**PROFESORA**  
Beatriz es profesora de dactilografía y tiene instalada una academia, en sociedad con su hermano, aquí en Camiri. Vive con su madre y su tía.

Betty, como la llaman, no ha tenido noticias de "Coco" Peredo desde el 13 de marzo pasado, cuando, como todos los lunes, se dispuso para ir a trabajar a su finca de Nanchahuá. Desde ese lunes no volvió y ella sólo se enteró de que es uno de los jefes del movimiento guerrillero, por las noticias difundidas por la prensa.

Betty dice que Peredo vivió mucho tiempo en Trinidad, aunque nació en Cochabamba. Recuerda que "Coco" tiene muy buena voz, por lo que era bien recibido en reuniones sociales. "Formó varios conjuntos musicales con sus amigos y actuaba en fiestas", comenta.

**EL HERMANO**  
En la entrevista que sostuvo este corresponsal con Betty, intervino su hermano David Da Silva. El es amigo de la infancia de Peredo.

Dijo que cuando vio a Peredo en Camiri, a principios de año, fue una alegría. "Me traía recuerdos de la infancia, pues nos habíamos conocido con "Coco" cuando éramos niños en Trinidad. Varias veces tuvimos oportunidad para recordar nuestra niñez".

Contestando una pregunta expresó terminantemente que nunca supo de ninguna inclinación política de "Coco" Peredo. Sin embargo recuerda que muchas veces le dijo que en su hacienda de Nanchahuá, existía mucha "caza mayor".

Con voz suave intervino nuevamente en esta conversación la "novia del guerrillero" como ahora la llaman en Camiri. Beatriz subrayó que su "cortejo" nunca le habló de sus futuras actividades, particularmente las que ahora lleva a cabo como uno de los jefes del movimiento guerrillero del suroeste.

"Una vez me dijo que iba a adquirir algunos ejemplares de ganado para su finca", manifestó Betty, al recordar que quien sabe fue una de las únicas veces que le habló "Coco", sobre lo que pensaba hacer.

**"COCO PEREDO"**  
La novia manifiesta que Peredo es un hombre simpático, de treinta años muy interesante y muy bien parecido. "Me visitaba todos los fines de semana. Llegaba los sábados y se iba el lunes", agregó.

El sábado 18 de marzo, Betty lo esperaba como de costumbre, pero no llegó. En el pueblo corría el rumor que "Coco" Peredo había sido detenido. Día anterior, viernes, había ocurrido el primer choque entre soldados y guerrilleros.

Beatriz, según dice, nunca se impacienta con la gente interesada en conocer algo del guerrillero Peredo. Recibe a periodistas y les cuenta todo lo que sabe de él. Desde luego nada relacionado con la actividad guerrillera puesto que la ignora.

"Todo este problema lo he conocido por la prensa y por ella me informo de la lucha", expresó a tiempo de despedirse de este corresponsal y de un periodista chileno de "El Mercurio".

**SOUTH AMERICAN**

**Empresa Nacional de Ferrocarriles**

**"DEPARTAMENTO MEDICO"**

**Convocatoria a Concurso de Méritos**

Se convoca a concurso de méritos para el siguiente cargo:

1.- Médico Pediatra para el F.C. Comandante Santa Cruz, con asiento en Roboré.

El Currículum Vitae debe entregarse en la Jefatura del Departamento Médico en Pura Pura hasta el 22 del presente mes.

Demás datos y pormenores en el mismo Departamento.

La Paz, Abril de 1967

GERENTE GENERAL

## AVISO IMPORTANTE

Habiendo sido extraviada una carpeta conteniendo documentos personales de un auto Thunderbird en la Avenida Camacho (frente al Círculo Español) la noche del viernes 14, se ruega a la persona que la encontró hacerla llegar a las oficinas de Y.P.F.B., por tratarse de documentos que sólo tienen valor personal. Se dará \$b. 500.- de gratificación.

Solicitar en la portería de YPFB hablar con el Ing. Adrían Bustillo o señor Roger Mercado, o llamar a los teléfonos 1-3046, 1-0159 ó 1-1138 en horas fuera de oficina.



Hospital antituberculoso en San Ignacio de Velasco, cuya construcción y equipamiento fue ejecutado por Sor Angela Platz, de la Orden Franciscana. La ayuda económica fue proporcionada por MISEREOR, una fundación católica alemana.



# Presidente estuvo en festejos de la ciudad de Tarija

Tarija, 16 (Enviado Especial). El presidente de haber inaugurado el pozo "Tigre No. 4" de los yacimientos petrolíferos Pisco-Bolivianos, el Presidente Lleras, acompañado de diversos actos de asistencia a diversos actos de asistencia con motivo del aniversario cívico local.

El presidente Lleras, acompañado de las autoridades departamentales y de la delegación oficial argentina encabezada por el Ministro de Educación del vecino país recibieron al primer mandatario boliviano en el aeropuerto. Todos se trasladaron luego a la escuela "General Belgrano" donde el ministro argentino entregó la piedra fundamental.

El discurso pronunciado desde el balcón de la Prefectura el presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.

El presidente Lleras, al visitar la ciudad argentina-boliviana y recordar los sucesos históricos de la independencia. Dijo que la nueva escuela se cumplió con el histórico deseo del general.



Poco antes de embarcarse en la aeronave de "Avianca" el Presidente Lleras, acompañado del General Barrientos, se despidió de las autoridades civiles y militares que habían acudido a despedirlo.

## Barrientos dijo que Bolivia, para lograr justicia, no cultivará odio

El Presidente René Barrientos Ortuño nuevamente planteó, esta vez ante su colega de Colombia, Carlos Lleras Restrepo, la reivindicación marítima de Bolivia como necesidad vital para el desarrollo del país y como acto de justicia al permanente derecho boliviano sobre el litoral que poseyó. El planteamiento lo hizo durante el banquete que ofreció en honor del mandatario colombiano, la noche del sábado, oportunidad en la que intercambiaron condecoraciones.

El Presidente boliviano impuso al colombiano el Gran Collar del Cóndor de los Andes en el grado de Gran Cruz. El Presidente colombiano a su vez, condecoró al boliviano con la Gran Cruz Extraordinaria de la Orden de Boyacá, instituida por el Libertador Simón Bolívar. En el brindis del banquete realizado en el Salón de los Espejos del Palacio de Gobierno, ambos gobernantes intercambiaron discursos.

AMISTAD Y VINCULACION. Barrientos inició su discurso destacando el privilegio de tener a su colega colombiano como huésped oficial que ocupa lugar de excepción en el sentimiento boliviano. Destacó, asimismo, la vinculación boliviano-colombiana por la historia. Dijo que no se podía olvidar que fueron soldados de la Gran Colombia los que rubricaron la independencia de América con la fundación de Bolivia.

Señaló que la presencia del Presidente de Colombia debía interpretarse como prueba de que los laureles ganados en las jornadas de la independencia no son vanidad y que a los vínculos geográficos e históricos, había que añadir la suscripción del Tratado de Amistad de 1912 entre ambos países, durante la presidencia de don Carlos Restrepo, siendo su Ministro en La Paz don Francisco José Urrutia, en el cual se establece la recíproca extensión de nacionalidad para bolivianos y colombianos.

CONFERENCIA CUMBRE. Dijo que su Gobierno atribuye singular importancia a la reunión de Jefes de Estado, "a la cual habrían concurrido con un grado de no mediar las circunstancias por todos conocidas". Indicó que creía que los pueblos de América han llegado a la suficiente madurez para proyectar el futuro con miras mucho más amplias que las de su heredad territorial y que, por el desarrollo de la ciencia y de la tecnología, los pueblos demandan una acción conjunta y coordinada.

Refiriéndose a la declaración de Presidentes, dijo que si bien Bolivia no pudo adherirse a ella, había muchos puntos "de feliz coincidencia entre la Declaración de Bogotá y los propósitos que inspiran a mi Gobierno".

DERECHO AL MAR. Dijo que un convenio de Dijo que los pueblos no pueden aislarse y que por ello había recogido el clamor del pueblo "que demanda con mayor vigor que nunca su derecho de tener un acceso libre y soberano, al mar", no sólo como una reivindicación del derecho que asiste a Bolivia, sino como una necesidad de comunicación con el mundo a través de las rutas oceánicas, pues si bien el país tiene limitaciones, su territorio tiene mucho que ofrecer y dar a las otras naciones.

Hizo referencia al hecho de que se insiste de que Bolivia debe mirar al Atlántico. Admitió que esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte.

Hizo referencia al hecho de que se insiste de que Bolivia debe mirar al Atlántico. Admitió que esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte.

Hizo referencia al hecho de que se insiste de que Bolivia debe mirar al Atlántico. Admitió que esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte.

Hizo referencia al hecho de que se insiste de que Bolivia debe mirar al Atlántico. Admitió que esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte.

Hizo referencia al hecho de que se insiste de que Bolivia debe mirar al Atlántico. Admitió que esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte.

Hizo referencia al hecho de que se insiste de que Bolivia debe mirar al Atlántico. Admitió que esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte. Esa es una verdad, pero en parte.

que defienden sus derechos con razones de estricta verdad". Agregó: "Para alcanzar justicia, señor Presidente, mi pueblo no ha de cultivar el odio ni fomentar la violencia, sino que ha de apelar con serena firmeza a la comprensión de sus hermanos del continente y a las más nobles tradiciones americanas".

BOLIVIA Y LA CONFERENCIA. A su turno, el Presidente Lleras Restrepo agradeció el homenaje recibido en Bolivia y afirmó que llegaba lleno de apasionado interés a un país cuya historia constituye una de las páginas más llenas de misterio y encanto. Rindió su homenaje al Libertador, a quien calificó de padre común, cuyo libre libre, en forma privilegiada, Bolivia. Expresó satisfacción por conocer el Altiplano boliviano.

Dijo que, como los demás gobernantes, había lamentado la ausencia de Bolivia de la cita en Punta del Este. Respetó "dijo" las razones que para ello han tenido "vuestro gobierno". Afirmó que ha sido deseo unánime de que Bolivia, en el futuro inmediato, se una al esfuerzo colectivo por mejorar las condiciones en que deben adelantarse las tareas del desarrollo económico y social. El ingreso de Bolivia a ALALC dijo que era una prueba de la voluntad boliviana de proceder así, indicó que en la nueva etapa de cooperación para el desarrollo, necesitaban los pueblos estar unidos como antes.

Dijo también que al recibir la invitación para visitar Bolivia, había pensado llegada la hora de examinar más intensamente la tarea del desarrollo. "Tengo la impresión", añadió, "de que en nuestra conferencia de esta tarde sentamos para ello bases sólidas". Hizo referencia al pasado de prosperidad y a la necesidad de construir el futuro de América sobre bases nuevas. Lo hecho en Punta del Este, afirmó que constituye una evolución de esa clase.

ALIANZA PARA EL PROGRESO. Señaló que el esfuerzo colectivo de un mercado común y en la revitalización de la Alianza para el Progreso. La creación de un gran ámbito económico dentro de la cual se muevan con libertad las mercancías y también los factores de producción, la compañía de la indispensable coordinación en otros aspectos de la política económica y social, obedece a los dictados de la tecnología contemporánea. Dijo que ese programa debe realizarse sobre la base de reconocer que los países latinoamericanos no tienen todos el mismo punto de vista. Los países de menor desarrollo gozando de especiales derechos y también, aunque en distinto grado, los de mercados insuficientes, para lograr un desarrollo armónico, "no dejando que se agitan las antiguas desigualdades, sino procurando disminuir y eliminarlas".

Agregó Lleras que al lado de ese esfuerzo colectivo, habrá de florecer muchas formas de cooperación: obras de desarrollo conjunto mayor comunicación en todas las esferas, participación mutua de los avances técnicos e institucionales. Es decir, una sólida obra de progreso dentro de la libertad y el orden, educando a los pueblos para el trabajo feudo, afianzando el convencimiento de que para conseguir una vida mejor y más justa debe aprovecharse el trabajo de las generaciones precedentes.

Dijo que le complacía que los

puntos de vista del Presidente Barrientos coincidieran con los suyos y con la Declaración que se promulgó, que constituye un documento abierto a toda la comunidad americana. Dijo que será grato para Colombia comprobar algún día cómo el desarrollo de un esfuerzo común en torno de los objetivos de la Declaración de Bogotá, fue útil para abrir horizontes hacia el entendimiento de todas las naciones latinoamericanas y para eliminar las diferencias existentes entre cualquiera de ellas.

Finalizó indicando que las instituciones técnicas colombianas se están preparando para procurar servir a Bolivia y que ellas se sentirán honradas con la asistencia de personal boliviano. Agregó que su visita esperaba que sea el punto de partida de una tarea que desarrollará la amistad entre ambas naciones por hacer efectivo el mandato de la historia.

LA VISITA. Desde las 9:30 de la mañana, hasta las 17 horas, inintermittentemente, dos góndolas hicieron un servicio especial desde la plaza de San Francisco hasta la fábrica transportando numeroso público. Al margen de este vehículo, mucha gente se trasladó por su propia cuenta.

En la fábrica, los visitantes eran obsequiados, primero, con un vale que les daba derecho a un retroceso y, luego, con artículos confeccionados en plásticos y bolsones de poliuretano que llevaban impresas alegorías a la salida al mar y al aniversario de la fábrica.

Los guías, apostados en lugares especiales con megáfonos, iban explicando, a la gente que pasaba, el funcionamiento de las diferentes máquinas que se emplean para fabricar artículos domésticos, bolsones y chaquetas, este último un rubro especial que se ha centrado a producir recién en cantidades industriales.

Después del recorrido que duraba aproximadamente 30 minutos, el público abandonaba ordenadamente el local.

ORGANIZACION. La visita que organizó Plastix

Desde las 9:30 de la mañana, hasta las 17 horas, inintermittentemente, dos góndolas hicieron un servicio especial desde la plaza de San Francisco hasta la fábrica transportando numeroso público. Al margen de este vehículo, mucha gente se trasladó por su propia cuenta.

En la fábrica, los visitantes eran obsequiados, primero, con un vale que les daba derecho a un retroceso y, luego, con artículos confeccionados en plásticos y bolsones de poliuretano que llevaban impresas alegorías a la salida al mar y al aniversario de la fábrica.

Los guías, apostados en lugares especiales con megáfonos, iban explicando, a la gente que pasaba, el funcionamiento de las diferentes máquinas que se emplean para fabricar artículos domésticos, bolsones y chaquetas, este último un rubro especial que se ha centrado a producir recién en cantidades industriales.

Después del recorrido que duraba aproximadamente 30 minutos, el público abandonaba ordenadamente el local.

ORGANIZACION. La visita que organizó Plastix

Desde las 9:30 de la mañana, hasta las 17 horas, inintermittentemente, dos góndolas hicieron un servicio especial desde la plaza de San Francisco hasta la fábrica transportando numeroso público. Al margen de este vehículo, mucha gente se trasladó por su propia cuenta.

En la fábrica, los visitantes eran obsequiados, primero, con un vale que les daba derecho a un retroceso y, luego, con artículos confeccionados en plásticos y bolsones de poliuretano que llevaban impresas alegorías a la salida al mar y al aniversario de la fábrica.

# Presidente colombiano regresó a su país llevando una grata impresión de Bolivia

Después de 22 horas de permanencia en La Paz, el Presidente de Colombia Dr. Carlos Lleras Restrepo se embarcó ayer en un Jet Boeing de "AVIANCA" que lo llevó de retorno a su patria. En el aeropuerto de El Alto, fue recibido por el solo es para el noble pueblo boliviano sino para su Gobierno. Abrió la seguridad de que los resultados de nuestra entrevista serán fecundos para Bolivia y Colombia. He sentido por primera vez en mi vida una recepción tan cálida como la que me siento feliz del inmerecido afecto que me ha tributado el pueblo boliviano y su gobierno".

El Gral. Barrientos estuvo en el aeropuerto a horas 7:15. Concurrieron también el Presidente de la Cámara de Diputados, Jorge Elías Gamarrá, Ministro de Gobierno, Antonio Arqueadas, Ministro de Obras Públicas, Cal, César Lora Navia, Ministro de Economía Rolando Pardo, otras autoridades administrativas y jefes y oficiales de las Fuerzas Armadas de la Nación.

Lleras Restrepo, una vez en el aeropuerto se despidió personalmente de cada uno de las autoridades que lo fueron a despedir. El Canciller Zea Hernández hizo lo mismo.

Antes de que el Presidente, colombiano, abandonara el aeropuerto, el presidente Barrientos dedicó una fotografía a la señora del Canciller de Colombia Zea Hernández, a pedido de la propia dama.

Una columna de honor del Politécnico Militar de Aviación, rindió los honores de rigor a los dos mandatarios y entonaron los himnos patrios de Bolivia y Colombia. Ambos mandatarios se confundieron finalmente, en un abrazo fraternal. El Dr. Lleras Restrepo que vestía terno y abrigo oscuros, estaba algo demacrado y denotaba cansancio. Portadores de su comitiva dijeron que tenía una ligera indisposición, probablemente debido a la altura. El Presidente Barrientos que se aprestaba a viajar a Tarija para participar en el aniversario cívico y el sesquicentenario de la Batalla de la Tablada vestía traje azul y se mostró sonriente.

La señora Sofía Wilde de Castillo inaugura hoy, a horas 18 y 30, una muestra de veinte óleos en el Salón Municipal.

La artista ofreció hace poco una exposición de marinas pintadas en diferentes tonos y estilos. Dicha muestra mereció una crítica favorable de la prensa.

La exposición de hoy es al decir de la señora de Castillo: "Una obra que, en conjunto, busca nuevas técnicas para llegar al abstracto puro."

Algunos de sus cuadros se titulan "Atardecer", "Primavera", "Otoño", "Últimos celajes" y "Paisajes".

La señora Sofía Wilde de Castillo inaugura hoy, a horas 18 y 30, una muestra de veinte óleos en el Salón Municipal.

La artista ofreció hace poco una exposición de marinas pintadas en diferentes tonos y estilos. Dicha muestra mereció una crítica favorable de la prensa.

La exposición de hoy es al decir de la señora de Castillo: "Una obra que, en conjunto, busca nuevas técnicas para llegar al abstracto puro."

Algunos de sus cuadros se titulan "Atardecer", "Primavera", "Otoño", "Últimos celajes" y "Paisajes".

La señora Sofía Wilde de Castillo inaugura hoy, a horas 18 y 30, una muestra de veinte óleos en el Salón Municipal.

La artista ofreció hace poco una exposición de marinas pintadas en diferentes tonos y estilos. Dicha muestra mereció una crítica favorable de la prensa.

La exposición de hoy es al decir de la señora de Castillo: "Una obra que, en conjunto, busca nuevas técnicas para llegar al abstracto puro."

Algunos de sus cuadros se titulan "Atardecer", "Primavera", "Otoño", "Últimos celajes" y "Paisajes".

La señora Sofía Wilde de Castillo inaugura hoy, a horas 18 y 30, una muestra de veinte óleos en el Salón Municipal.

La artista ofreció hace poco una exposición de marinas pintadas en diferentes tonos y estilos. Dicha muestra mereció una crítica favorable de la prensa.

La exposición de hoy es al decir de la señora de Castillo: "Una obra que, en conjunto, busca nuevas técnicas para llegar al abstracto puro."

Algunos de sus cuadros se titulan "Atardecer", "Primavera", "Otoño", "Últimos celajes" y "Paisajes".

La señora Sofía Wilde de Castillo inaugura hoy, a horas 18 y 30, una muestra de veinte óleos en el Salón Municipal.

La artista ofreció hace poco una exposición de marinas pintadas en diferentes tonos y estilos. Dicha muestra mereció una crítica favorable de la prensa.

La exposición de hoy es al decir de la señora de Castillo: "Una obra que, en conjunto, busca nuevas técnicas para llegar al abstracto puro."

Algunos de sus cuadros se titulan "Atardecer", "Primavera", "Otoño", "Últimos celajes" y "Paisajes".

La señora Sofía Wilde de Castillo inaugura hoy, a horas 18 y 30, una muestra de veinte óleos en el Salón Municipal.

La artista ofreció hace poco una exposición de marinas pintadas en diferentes tonos y estilos. Dicha muestra mereció una crítica favorable de la prensa.

La exposición de hoy es al decir de la señora de Castillo: "Una obra que, en conjunto, busca nuevas técnicas para llegar al abstracto puro."

Algunos de sus cuadros se titulan "Atardecer", "Primavera", "Otoño", "Últimos celajes" y "Paisajes".

La señora Sofía Wilde de Castillo inaugura hoy, a horas 18 y 30, una muestra de veinte óleos en el Salón Municipal.

La artista ofreció hace poco una exposición de marinas pintadas en diferentes tonos y estilos. Dicha muestra mereció una crítica favorable de la prensa.

La exposición de hoy es al decir de la señora de Castillo: "Una obra que, en conjunto, busca nuevas técnicas para llegar al abstracto puro."

Algunos de sus cuadros se titulan "Atardecer", "Primavera", "Otoño", "Últimos celajes" y "Paisajes".

La señora Sofía Wilde de Castillo inaugura hoy, a horas 18 y 30, una muestra de veinte óleos en el Salón Municipal.

Luego de la despedida oficial de ambos mandatarios, el Presidente Barrientos a requerimiento de la prensa dijo: "Hemos con fraternizado con Colombia a través de su Presidente el Dr. Carlos Lleras Restrepo, para que Bolivia remueve sus vínculos de confraternidad con la hermana República de Colombia. Abrigo la esperanza de que nuestra entrevista profundizará nuestros lazos de amistad y contribuirá al desarrollo de nuestros pueblos".

Asistieron al Congreso setenta y tres delegados de Colquiri, Santa Fe, Morococha, Potosí, Consejo Central Sud, Avicaya y otros distritos mineros. Asistió un numeroso público al acto y se hicieron también presentes, en calidad de "delegados fraternales", representantes de la Confederación de Estudiantes de Secundaria de Bolivia, Federación Universitaria de La Paz y de Oruro, Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia, maestros y otras organizaciones.

Destacó la presencia de los jefes de las guerrillas falangistas de Alto Paraguri, El Catedral y Apolo. Asistió también la señora de Castillo, esposa del jefe de FSB, Mario R. Gutiérrez, para mañana (domingo) a las 16 horas.

Al inaugurar el Congreso, habló el dirigente David Afex Pedraza, quien atacó duramente al Consejo Nacional Minero, que según denunció, se había convertido en un instrumento de usurpación y calificado de usurpadores a los actuales gobernantes. Afirmó que Falange saldrá del Congreso "vanguardizando las duras luchas por las reivindicaciones socio-económicas del país y de los trabajadores mineros". Indicó que Falange luchará contra todo gobierno anti-obrero, "sin odio y sin miedo", y que no claudicará ante el imperialismo.

Denunció asimismo, al "imperialismo norteamericano" que se miscuere en la política nacional. Luego campearon a nombre del Comité Organizador, saludó a las delegaciones participantes en ese encuentro político y despidió al Congreso. Posteriormente, hablaron los delegados de Quechisla, Colquiri y San José, quien denunció el despido de aquella empresa y acusó al Gobierno de estar realizando esfuerzos para hacer fracasar el Congreso.

Edmundo Aviñes, miembro del Consejo Nacional Minero de FSB, con sede en Siglo Veintiuno, acusó al Gobierno de malversación y anunció que Falange luchará por la reposición de salarios y sueldos, por el reconocimiento de la FSTMB, por la libertad de los detenidos políticos y otros planteamientos en favor de la clase obrera.

El diputado Antonio García Poncela informó a este Corresponsal que se han organizado cuatro comisiones Políticas, sindical, socio-económica y de organización. Indicó que las delegaciones de Siglo Veintiuno y Catavi no arribaron por haber sido interceptadas por gente armada y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

Las diferentes comisiones iniciaron de inmediato su trabajo, habiendo sido el primero y por los organismos de represión del Gobierno. Denunció que está empezando nuevamente lo que calificó de "masacre blanca" en los distritos mineros.

## Millares de personas visitaron las instalaciones de Plastix Boliviana



Una vista de la multitud que visitó ayer las instalaciones de Plastix Boliviana, ubicadas en la Calle Chacaltaya, en el barrio norte de la ciudad. La mayoría del público se trasladó en vehículos especiales contratados por la fábrica.

Boliviana a sus instalaciones, fue la primera de su género, puesto que ninguna entidad industrial, hasta ahora, se había preocupado de mostrar sus instalaciones directamente al público. La gente comentó favorablemente este aspecto y hubo algunas personas en el caso de la señora Sofía Wilde de Castillo, que hasta ahora no se habían enterado de la existencia de una fábrica que producía artículos confeccionados en plásticos en el país. Otro aspecto que gustó fue que los empleados y obreros, incluyendo la esposa del presidente de la FSTMB, se esmeraron en brindar un trato amable a los concurrentes.

"Estamos felices de la llega-

da de tanta gente" nos dijo Farid Bakir, Presidente de Plastix Boliviana, quien señaló que "esta visita se ha organizado con el interés primordial de que el público conozca su industria, que sepa que artículos son fabricados en el país, para que después, todos, pueblos e industria, junto con el Gobierno, combatan el contrabando de lo que beneficiaría directamente al progreso de la nación".

Posteriormente señaló que "plastix no hubiera crecido hasta encontrarse como es ahora, si no hubiera sido por la confianza del público y en forma especial por el esfuerzo y cariño que tienen por su fábrica obreros, trabajadores y empleados".

El Gobierno Nacional mediante Decreto Supremo firmado ayer, ha creado el "Comité Cuarto Centenario de la Fundación de Tarija" que tendrá una duración de seis años y funcionará autónomamente.

La disposición gubernamental determina que el Comité estará constituido en la figura de un Presidente, Prefecto del Departamento; Primer Vicepresidente, Alcalde Municipal; Segundo Vicepresidente Rector de la Universidad Mayor "Juan Misael Saracho"; Tercer Vicepresidente, Obispo de la Diócesis; Vocales: un representante Comité Pro-Defensa de los Intereses de Tarija; el Comandante de la Región Militar, un representante de la Federación Departamental de Profesionales, un representante de las Organizaciones Sindicales Obreras uno de las organizaciones sindicales campesinas y un representante de la Federación de Ex-Combatientes del chaco.

El Comité tendrá las atribuciones de: Presupuestar, administrar e invertir sus recursos económicos, con intervención de la Contraloría Departamental; contraer empréstitos, con garantía de sus recursos y previa aprobación del Consejo Nacional de Estabilización y Desarrollo; convocar a congresos y propuestas para la ejecución de obras públicas; supervisar el funcionamiento de la Oficina Técnica; para el cumplimiento de las finalidades señaladas; estudiar el desarrollo territorial y urbano, en lo económico, vital, cultural y social; estudiar los planes de desarrollo territorial y urbano; designar a su personal administrativo y técnico.

Además, el Comité fijará un porcentaje para obras públicas en las provincias del Departamento de Tarija, de acuerdo al plan de prioridades. La importación de equipos, materiales, artículos y mercaderías no producidas en el país, destinados a la realización de los trabajos programados en el plan de obras del Comité, las inversiones y celebraciones, quedan liberadas de todo gravamen nacional, departamental y municipal.

El Gobierno Nacional mediante Decreto Supremo firmado ayer, ha creado el "Comité Cuarto Centenario de la Fundación de Tarija" que tendrá una duración de seis años y funcionará autónomamente.

## Bulgaria da facilidades para turismo

La Dirección Nacional de Turismo informó que el Gobierno búlgaro, otorga mayores facilidades al turismo internacional, ha suprimido unilateralmente las visas de ingreso a ese país en favor de todos los países del mundo.

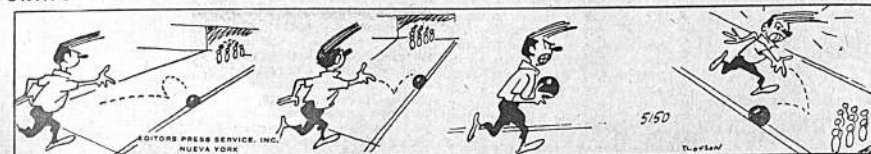
Agrega que se trata de una medida excepcional, que entra en el marco del "Año Internacional del Turismo", que se refiere a los países que en Bulgaria, con propósitos turísticos, por una duración de 24 horas a 60 días, el Gobierno de Bulgaria informó del Turismo que ya inició negociaciones con los países que están dispuestos a conceder la supresión de las visas a partir de 1968.

Desde la proclamación del "Año Internacional del Turismo", el Gobierno de las Naciones Unidas, a instancias de la Unión Internacional de Organismos Oficiales de Turismo (UIOOT), se han registrado numerosas facilidades en el régimen de formalidades oficiales en los viajes (pasaportes, visas, aduanas, divisas), afirma la Dirección de Turismo.

La Dirección Nacional de Turismo informó que el Gobierno búlgaro, otorga mayores facilidades al turismo internacional, ha suprimido unilateralmente las visas de ingreso a ese país en favor de todos los países del mundo.



## Programa de Acción aprobado...



de los puntos anteriores; y tal efecto esa comisión convocará reuniones a nivel ministerial para la máxima rapidez en el asegurar la integración latinoamericana proceso de integración latinoamericana oportunamente entrar en la negociación de un tratado general para crear el Mercado Común Latinoamericano. A estas reuniones, como a las de la comisión de órganos ejecutivos de la ALALC y del MCCA, se les los países latinoamericanos no miembros.

H) Asignar especial atención al desarrollo industrial dentro de la integración y en particular al fortalecimiento de las empresas industriales latinoamericanas, considerando que el desarrollo debe ser un proceso equilibrado entre inversiones para fines económicos e inversiones para fines sociales.

I) Medidas comunes a los países miembros de la Organización de los Estados Americanos (OEA). Los presidentes de los estados miembros de la OEA acuerdan:

A) Movilizar recursos financieros y técnicos, dentro y fuera del continente, para contribuir a la solución de los problemas de balanza de pagos, recuperación industrial y reorientación de la mano de obra, que puedan resultar de la reducción acelerada de las barreras comerciales durante el período de transición hacia el mercado común, así como para aumentar los montos disponibles para créditos de exportación en el comercio intralatinamericano. Deberán participar en la movilización de tales recursos el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y los órganos de los sistemas de integración existentes.

B) Movilizar recursos públicos y privados dentro y fuera del continente, para impulsar el desarrollo industrial dentro del proceso de integración y de los planes nacionales de desarrollo.

C) Movilizar recursos financieros y técnicos a fin de llevar a cabo estudios específicos sobre la factibilidad de proyectos conjuntos de empresas latinoamericanas de alcance multinacional, así como para coadyuvar a su ejecución.

D) Acelerar los estudios que se están llevando a cabo por diversos órganos interamericanos para promover el fortalecimiento de los mercados de capitales, así como la posterior formación de un mercado latinoamericano de valores.

E) Otorgar a Centroamérica, dentro de la Alianza para el Progreso, el aporte de recursos técnicos y financieros adecuados, incluyendo el fortalecimiento e ampliación del fondo centroamericano de integración económica estable, para realizar el programa de integración económica centroamericana en forma acelerada.

F) Otorgar dentro de la Alianza para el Progreso y de acuerdo a lo dispuesto en la Carta de Punta del Este los recursos técnicos financieros necesarios para acelerar los estudios preparatorios y las tareas relacionadas con la conversión de la ALALC en un mercado común.

**CAPÍTULO II  
ACCION MULTINACIONAL PARA PROYECTOS DE INFRAESTRUCTURA.**

La integración económica de la América Latina exige un vigoroso y sostenido esfuerzo para completar y modernizar la infraestructura física de la región. Es necesario construir una red de transporte terrestres y mejorar los sistemas de transportes de todo tipo para facilitar la circulación de personas y bienes a través del continente; establecer un sistema adecuado de comunicaciones adecuado y eficiente; instalar sistemas de nexos de energía; desarrollar conjuntamente cuencas hidrográficas internacionales, regiones fronterizas y zonas geo-económicas que comprendan al territorio de dos o más países. En todos estos campos, existen en la América Latina perspectivas en distintas etapas de preparación, pero en muchos casos hacen falta la elaboración de estudios previos, los recursos financieros o simplemente la coordinación de los esfuerzos y la decisión para llevarlos a cabo.

Los Presidentes de los estados miembros de la OEA acuerdan emprender una acción conjunta para acordar la construcción de obras de infraestructura requeridas para el desarrollo y la integración de la América Latina y para lograr un mejor aprovechamiento de las mismas. Al hacerlo, será imprescindible que los grupos de países o las instituciones multinacionales interesados determinen criterios de prioridad, dada la cantidad de los recursos humanos y materiales necesarios para esta empresa.

Como una base de los criterios que se irán precisando en la consideración de los casos concretos sometidos a estudio, destacan como fundamental la atención preferente que deberá darse a los proyectos que beneficien a los países de menor desarrollo económico relativo de la región.

En primer lugar debe atenderse en forma prioritaria, la movilización de recursos financieros y técnicos para la preparación y evolución de proyectos de infraestructura que faciliten la participación de los países mediterráneos en el intercambio regional o internacional.

Por consiguiente, adoptan las

1.- Completar los acuerdos concertar los recursos necesarios para acelerar la construcción de una red latinoamericana de telecomunicaciones.

2.- Acelerar los acuerdos necesarios para completar la carretera panamericana, para promover la construcción de la carretera bolivariana marginal de la zona Chaco, y su empalme con la Andino-Chaco, y apoyar los estudios y acuerdos tendientes a establecer los nuevos sistemas de carreteras que unan a grupos de países de la América Latina continental e insular, así como las obras básicas requeridas para desarrollar los transportes acuáticos y aéreos de carácter multinacional y sus sistemas de operación. Como complemento de estas acciones con ben emprenden acciones para reducir al fin de eliminar o reducir al mínimo las restricciones al tránsito internacional y promover la cooperación técnica y administrativa entre las empresas de transporte terrestre, acuático y aéreo y el establecimiento de servicios multinacionales de transporte.

3.- Auspicier los estudios destinados a la formulación de sistemas conjuntos de cuencas hidrográficas, referentes a los ya iniciados sobre el desarrollo de la Cuenca del Plata u otros proyectos similares como el relacionado con el Golfo de Fonseca.

4.- Dotar al fondo de preinversión para la integración de América Latina del BID, de recursos suficientes para llevar a cabo estudios que permitan identificar y preparar proyectos de alcance multinacional en todas las áreas que sean de importancia para promover la integración regional. Con el propósito de que dicho fondo pueda realizar una labor efectiva de promoción, es necesario que una parte adecuada de los recursos que se le asignen, puedan ser utilizados sin condiciones de reembolso o condicionando el reembolso a la ejecución de los proyectos respectivos.

5.- Movilizar, dentro y fuera del continente, recursos adicionales a los que seguirán poniéndose a disposición de los países en apoyo de los programas nacionales de desarrollo económico, recursos que serán dedicados especialmente a la ejecución de proyectos multinacionales de infraestructura que puedan significar avances de importancia en el proceso de integración económica de la América Latina. En este sentido, el BID deberá contar con recursos adicionales para participar activamente en el cumplimiento de este propósito.

**CAPÍTULO III  
MEDIDAS PARA MEJORAR LAS CONDICIONES DEL COMERCIO INTERNACIONAL DE AMERICA LATINA.**

El desarrollo económico de la América Latina está gravemente afectado por las condiciones adversas en que se desenvuelve su comercio internacional. La estructura de los mercados, las condiciones financieras y las acciones que perjudican las exportaciones y otros ingresos del exterior de la América Latina dificultan su crecimiento y retardan su proceso de integración. Todo esto causa preocupación particular en vista del grave y creciente desequilibrio que existe entre el nivel de vida de los países latinoamericanos y el de los países industrializados y a la vez, exige decisiones concretas e instrumentos adecuados para materializarlas.

Los esfuerzos individuales y conjuntos de los estados miembros de la OEA son esenciales para aumentar los ingresos de los países latinoamericanos provenientes de sus exportaciones tradicionales y evitar las frecuentes fluctuaciones de los mismos, así como para promover nuevas exportaciones. Estos esfuerzos son también indispensables para reducir los efectos adversos que tengan sobre los ingresos externos de los países de la América Latina las medidas que tomen los países industrializados por razones de balanza de pagos.

La Carta de Punta del Este, el Acta económico-social de Río de Janeiro y las nuevas disposiciones de la Carta de la OEA, aprobadas en Buenos Aires, reflejan un entendimiento continental sobre estos problemas, que necesita una efectiva realización, a cuyo efecto los presidentes de los estados miembros de la OEA, acuerdan:

1.- Accionar coordinadamente en las negociaciones multilaterales con el fin de lograr, sin que los países desarrollados esperen reciprocidad, la máxima reducción posible o la eliminación de los derechos aduaneros y de restricciones que dificultan el acceso de los productos latinoamericanos a mercados mundiales. Con el propósito de liberalizar las condiciones que afectan a las exportaciones de productos básicos de interés especial para los países latinoamericanos el gobierno de los Estados Unidos se propone realizar esfuerzos conforme a las disposiciones del artículo 37, inciso A) del Protocolo de Buenos Aires.

2.- Considerar conjuntamente los posibles sistemas de trato preferencial general no recíproco para las exportaciones de manufacturas y semimanufacturas de los países en vías de desarrollo, con miras a mejorar las condiciones

junta en todas las negociaciones organismos internacionales tengan como objetivo las preferencias discriminatorias en perjuicio de las exportaciones latinoamericanas.

3.- Fomentar el diálogo consultas intergubernamentales para la realización de la decisión, a fin de que se aseguren que los países de la América Latina y venta de reservas que afectan a las relaciones de los países latinoamericanos en consideración de los intereses de los países latinoamericanos.

4.- Asegurar el cumplimiento de los compromisos internacionales de no introducir o borrar arancelarias y celosas que afecten a las relaciones de los países latinoamericanos en consideración de los intereses de los países latinoamericanos.

5.- Aunar sus esfuerzos fortalecer y perfeccionar los mecanismos internacionales de particular el Convenio Internacional del Café, destinadas condiciones favorables al comercio de productos que interesan a la América Latina explorar todas las posibilidades de elaborar nuevos acuerdos.

6.- Apoyar el financiamiento la pronta iniciación de las acciones del Fondo de Integración del Café y consecuentemente la creación de fondos.

7.- Adoptar medidas para mejorar las condiciones de los países de la América Latina en la explotación latifundista de los mercados mundiales.

8.- Poner en función la mayor brevedad, un interamericano de las exportaciones que se utilicen y aprovechar la exportación, a través de la localización en centros de los de los productos latinoamericanos y a perfeccionar los mercados nacionales y regionales a la misma medida.

9.- Empezar por los estados miembros las acciones individuales que se requieran para garantizar la eficacia y oportuna ejecución de los acuerdos como las que se requieren para continuar la ejecución de contenidos de Punta del Este, en los relativos al comercio.

En cuanto a la acción el Comité Interamericano para el Comercio Exterior de la Alianza para el Progreso, así como otros organismos, someterá a la Comisión del Consejo Latinoamericano y Social (CECLA) en la próxima reunión, las propuestas y programas para iniciar su materia. El CIES, en sus reuniones, examinará el progreso de los programas en materia de encargas que aseguran el cumplimiento de los acuerdos adoptados para la mejora sustancial de las relaciones internacionales desenvuelve el comercio de América Latina en igualdad de condiciones para acelerar el desarrollo económico.

**CAPÍTULO IV  
COORDENACIÓN DE LA RURALIZACIÓN Y PRODUCTIVIDAD AGROPOR PRINCIPALMENTE EN LOS PAISES DESARROLLADOS.**

Con el objeto de elevar el nivel de los campesinos y el aumento de la productividad rural latinoamericana, se plantea la necesidad de una política agrícola económica y social, a partir de la agricultura de la América Latina basado en programas de modernización, de y de reforma agraria, países lo requieran.

Para realizar estos programas, contenidos de Punta del Este, se intensificar los esfuerzos y proveer recursos adicionales.

Estos programas se refieren a aumentar la producción en los países latinoamericanos, en volumen y calidad, para abastecer a su población y dar a su vez, en muchas necesidades mundiales; así como a mejorar la productividad agropecuaria de una diversificación de la producción que asegure la potencia.

Estos esfuerzos de la agricultura tienen que estar ligados al desarrollo de las economías nacionales de armonizar la oferta de los agrícolas y empleo de obra que pueda ser empleable como consecuencia de la demanda de los productores del campo, con los aumentos de la demanda de trabajo y del factor tierra y de la economía.

Esta modernización de las actividades agrícolas en condiciones para un desarrollo equilibrado en conjunto de los sectores de industria y





# TE EN HONOR DE LA PRIMERA DAMA.

Mañana, la señora Olga Moreno de Romero Leza, esposa del Ministro de Hacienda ofrecerá un té en honor de la Primera Dama señora Rosemary Galindo de Barrientos, en su residencia de Sopachi.

## DIPLOMATICAS

El Embajador de los Estados Unidos y la señora de Henderson ofrecerán un Open-House, a un grupo de sus relaciones diplomáticas y sociales.

Despidiendo al Embajador de Gran Bretaña y a Lady Gamble, la Sociedad de Residentes Británicos le ofreció una recepción el viernes pasado.

La señorita Beatriz Schulze Arana agasajará con un almuerzo el jueves próximo al Agregado Cultural de la Embajada Brasileña señor Carlos David.

## OFICIALES

El Alcalde Municipal General Armando Escobar Uría viajó al Japón acompañado de su esposa señora Nelly Urby de Escobar.

El Director de Presupuestos y la señora de Vega reunieron en un almuerzo a un grupo de amigos.

## REUNIONES

Ayer los esposos señor Carlos Calvo y señora Aida Galindo Calvo

ofrecieron un almuerzo en su residencia de Calacoto.

El Dr. Hugo Palazzi y su esposa señora Delta Q. de Palazzi ofrecieron un almuerzo a un grupo de sus relaciones sociales.

La señora Elena de Carrasco ofreció un té-rummy agasajando a la señora Alina Capriles de Céspedes.

Las socias del Ateneo Femenino se reunirán el miércoles en casa de la señora Mercedes de Heredia.

El señor Oscar Guzmán y su esposa señora Delicia de Guzmán ofrecieron una fiesta en honor de su hija Teresa que celebró sus 15 años.

## MATRIMONIOS

En la ciudad de Washington, D.C., se realizará el matrimonio de la señorita Victoria Montes Calderón con el señor Guillermo Moreno Quezada. Los contrayentes pertenecen a familias de Bolivia y México.

La Cancillería de la República invita a la Misa que se celebrará el día de hoy, lunes 17 de Abril, a horas 11 y 45 en el Templo de la Merced en memoria del

† Soldado JAIME SANABRIA SANDOVAL (Q. E. P. D.)

hijo del antiguo y meritorio empleado del Ministerio de RR.EE. Sr. Juan Sanabria. El soldado Sanabria murió en la acción de Iripití, el 10 del corriente, en combate con las guerrillas comunistas.

# Sociales

## ENFERMOS.

En la Clínica Ferroviaria recibe atención médica la señora Matilde de Bobórquez.

Delicada de salud la señora Hortensia S. de Torres.

## VIAJEROS

A Estados Unidos el señor Tomás Powers y su esposa señora Sonia Calderón de Powers.

De Santiago de Chile la señora Angélica Kornert de Acosta.

## MISA

Hoy a horas 10 y 45 en la Catedral Metropolitana se oficiará una misa de ocho días en memoria del Teniente Luis Saavedra Arambel.

## SEPELIO

Mañana llegan procedentes de Lima los restos del que fuera señor Héctor Maldonado Valdés, vinculado a conocidas familias de Bolivia y cuyo deceso se produjo en la capital peruana en forma trágica.

## MIRILLA INDISCRETA

\* No se ha escogido todavía a la artista que actuará en la versión filmada de la ópera musical "Hello Dolly". De repente, el nombre de Elizabeth Taylor, ha sido mencionado como posibilidad ya que, de niña, cantaba para la Metro Goldwyn Mayer, y sus amigos aseguran que podría hacerlo de nuevo con un poco de entrenamiento.

\* La que fue la "Lolita" del actor Errol Flynn, poco antes de su muerte, Beverly Aadland, proyecta casarse en Los Angeles con un negociante de automóviles. \* Se habla de Vanessas Redgrave como futura protagonista de la famosa bailarina Isadora Duncan, cuya biografía fue, en el pasado, ofrecida a la Garbo.

\* George Hamilton y Cassius Clay tienen el mismo sastre y, hace unos días, se encontraron en su almacén para encargar unos trajes nuevos. El sastre, al enseñarles las muestras, les preguntó: "No les interesaría algo de color kaki?"... haciendo alusión a la clasificación I-A de sus dos clientes.

\* Grace Kelly asistió al estreno de "Grand Prix" en París, en compañía del protagonista Yves Montand, quien miraba con arrebato la larga melena entrecruzada de cintas que llevaba la princesa aquella noche.

\* Es cuestión de adaptar al escenario, la película "La Strada" en la que se distinguieron Giulietta Masina y Anthony Quinn. Se habla de Juliet Prowse como intérprete, bajo la dirección y con la coreografía de Bob Fosse.

\* Ursula Andrews acostó a mirarse a Jean-Paul Belmondo de que los franceses son fríos, y, a veces, mal educados. Ahora, se ha dado cuenta -según dice- que los americanos son todavía peores, y, con disgusto, la artista contó varios incidentes que han marcado su estancia en Nueva York. Ursula está muy decepcionada "porque hubiese querido que Nueva York le gustara mucho a J.P. Belmondo". Por su parte, el actor francés hizo observar que los americanos son decididamente más amigos con los franceses, que viceversa.

\* Los que conocen de cerca a Elvis Presley saben que es soltero todavía y no demuestra la menor inclinación para juntarse con otras personas. Sólo le rodean una docena de muchachos, originarios de Tennessee, que están a su disposición en todo momento. El artista, que lanzó el "rock'n roll", no bebe, no fuma, ni jura. No tiene ninguna adicción, conocida. Es propietario en Memphis, y tiene una enorme mansión en Bel Air, California. Posee once automóviles, entre los cuales, un Cadillac con hi-fi y varios stereos.

FUNERARIA VAL DIVIA. Figueroa 838. Teléf. 25254-24390.

Capillos ordientes de primera clase.



Caído en defensa de la Patria en Iripití el 10 de Abril de 1967

Te. LUIS SAAVEDRA ARAMBEL (Q. E. P. D.)

Myrna Guzmán vda. de Saavedra, esposa; Dr. Celerino Saavedra (ausente), padre; Yolanda y My. Av. Ismael Saavedra A. (ausente), hermanos; Vitalia Saavedra (ausente), tía; Gral. Lucio Guzmán Velasco y Angelita M. de Guzmán, padres políticos, los hermanos políticos y demás familia ruegan a Ud. y en especial a sus camaradas de las F.P.A.A. de la Nación se dignen asistir a la misa que recordando los 8 días de su trágico fallecimiento se mandará oficiarse en la Basílica Metropolitana de Nuestra Señora de La Paz (Catedral) el día de hoy lunes 17 del presente a horas 10 y 45. Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por tarjeta.

La Paz, abril de 1967

Blanca Belzu de Montaña, esposa; Tito, Augusto y Miguel Montaña Belzu, hijos; Benedito y Felipe Montaña hermanos; Margarita de Montaña, Carlos Belzu, Arturo, Jorge y Etelevina Belzu, Victoria de Belzu Trinidad de Belzu, Carmela de Belzu y Andrea de Belzu hermanos políticos; nietos sobrinos, primos tíos y demás familiares del que en vida fue:

† GUILLERMO MONTAÑA O. (Q. E. P. D.)

ruegan a Ud.(s) y muy especialmente al personal de la Alcaldía Municipal Fábrica Soligno, Centro Juvenil Challapampa, Fábrica Forno, Tejedores Automáticos, y Centro Juvenil Achachicalla se dignen (o) asistir a la misa de requiem que en sufragio del alma del extinto y recordando 8 días de su llorado fallecimiento mandarán a oficiarse el día de hoy lunes 17 del presente a horas 11 y 15 a.m. en el templo de la Merced. Su asistencia a este acto comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por tarjeta.

## SE ALQUILA

Para oficinas el 4º piso del edificio ubicado en Av. Villazón No. 1965. Ref. Teléf. 24726 y 23266.

## I. B. E. A. S.

Ciclo complementario a la formación profesional de ramas médicas

I.B.E.A.S. (Instituto Boliviano de Estudio y Acción Social), invita a los médicos, odontólogos, bioquímicos, enfermeras y profesionales de Ramas Paramédicas, al CURSO SOBRE "ASPECTOS SOCIALES DE LA SALUD EN BOLIVIA", que se realizará en la sede de IBEAS.

DURACION: jueves 20 de Abril a sábado 6 de Junio. INSCRIPCION: A partir del día lunes 17 hasta la víspera de iniciación (horas de oficina).

MATRICULA: Diez pesos bolivianos (\$b. 10.00) REQUISITOS: Ser profesional médico o paramédico

INFORMES Y PROGRAMA: Avenida Arce No. 2147 - 2 - 5667.

**JEREZ - OPORTO**  
*"Gonzalez Byass"*  
**VINOS ESPAÑOLES**  
*"Carlos Serres"*  
**VINOS FRANCESES**  
 (DE BURDEOS Y BORGOÑA)  
*"A. Lalonde & Cie."*  
**VINOS ALEMANES**  
*"Franz von Metternich"*  
 EN SU ALMACEN **Macdonald & Co.**  
 PREFERIDO Y EN  
 VENTAS PLAZA DEL PERIDISTA  
 SUCURSALES CRUZO - COCHABAMBA  
 SANTA CRUZ - POTOSI - SUCRE - TARIJA

**PRESION ?  
 CORROSION ?  
 OXIDACION ?**

**Aquí esta la solución Económica**

**CAÑERIA DE PLASTICO RIGIDO**

Ahora Fabricada en Bolivia por

**Plasmar S. A.**

es Resistente a los ácidos y corrosión.

liviana

Indiferente al clima

fácil de instalar

NO inflamable

económica

HAGA PATRIA CONSUMA PRODUCTOS NACIONALES

• GANE EN ECONOMIA  
 • GANE EN RENDIMIENTO

con la nueva Cañería de Plástico PLASMAR

Conozca hoy mismo la Cañería de Plástico RIGIDO PLASMAR

FABRICADO DE ACUERDO AL STANDARD COMERCIAL CS 256 - 63 DEL DEPARTAMENTO DE COMERCIO DE LOS EE. UU.

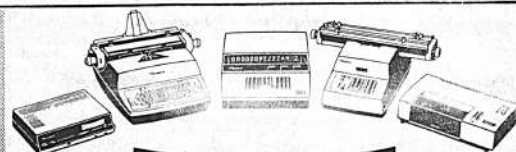
Cañería de Plástico Rígido

**Plasmar S. A.**

fabricada en Bolivia para Bolivia

Calle Garzón (Pura Pura)-Tel. 22291-Casilla 2723-La Paz

Distribuidores en todo el país: COBANA, HANSA LTDA., INTERMACO y en todas las buenas ferreterías



**Olympia**

LA EXPERIENCIA LA RECOMIENDA  
**"CASA BERNARDO" S.A.**



# AVISOS CLASIFICADOS

## Libros y Revistas

### Gisbert & Cia. S.A.

Librería - Papetería - Editorial

60 años al servicio de la cultura en Bolivia. Anuncia la próxima llegada de la nueva obra de

**BALDOR**  
GEOMETRIA PLANA Y DEL ESPACIO  
con una introducción a la Trigonometría. Recomendamos a nuestros clientes nos cursen su pedido lo antes posible a objeto de que reciban los primeros ejemplares.

Llegó una nueva partida de: **ARITMETICA Y ALGEBRA** de **BALDOR**.  
Pódlas a:  
Comercio 1270 - Casilla 195 - Tel. 28484.



### POLICOP

Hacemos policopios, precios módicos, trabajo esmerado. - Librería "MAR", Juinde la Riva 1420, teléfono 27432.

## Telefonos

### COMPRO TELEFONO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Línea Calacoto. - Pago al contado.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Teléfono comercial vando. Particular necesidad.

### VENDO CATRE

De dos plazas, con colchón Simons. Precio de ocasión. Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.-

### COMPRO TELEFONO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Comercial, Particular. Pago al contado.

### VENDO TELEFONO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Comercial, Particular. Precios convenientes.

## Ropa

### ROPA SIN USO

Se vende, Sánchez Lima 2623.

## Maquinaria

### VENDO

15 máquinas industriales en cuero, ex-fabrica guantes, chamarras, carteras. Referencias: Avenida Iturralde, Calle Caballero 6.

## Propiedades y Terrenos

### TERRENO

Vendo inmediaciones Fábrica de Fósforos, sin intermediarios. Teléfono 20849.

### VENDO PROPIEDAD

Con nueve habitaciones, 14 camas, bar, almacén, piscina, en Iruyana, Yungas. Referencias Tel. 22149 - 22435

### COMPRO TERRENO

Al contado en Sopocachi. Obras o Calacoto. Telf. 29130.

### COMPRA TERRENOS

"VERTICE" Socabaya 340, primer piso. Teléfono 23964. Precisa terrenos en diferentes sitios ciudad, para venta inmediata. Hacemos loteamientos de terrenos grandes con planos aprobados.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vendo lote - Miraflores lado Frontón, Villa Copacabana Pazos Kanki, Villa Fátima.

### Cochabamba

### HOTEL "LA PLATA"

Esteban Arze 6282 a pocos pasos de la Plaza principal, habitaciones confortables, duchas frías y calientes. Precio \$b. 10 con desayuno.

## Varios

### MACHIHEMBADO

Mara primera clase, gabán y robe. Elaboración excelente, Barraca Chuquisaca 416.

### VENDO

Nuevo Diente Araoz. Referencias: calle Colón No. 595, teléfono 13005.

### LLEGO FIERRO

De construcción desde 14" hasta 7 8 bloques de vidrio de colores, precios bajísimos. Porcel Ltda Telf. 20073.

### PEINADOS "SYLVIA"

Comunica a su distinguida clientela haberse trasladado a su nuevo local al lado Farmacia La Paz, Miraflores.

### COMPRO ESTAMPILLAS

De correos nuevas y usadas, Bolivianas y extranjeras. Loayza 149, oficina 7.

### MAQUINA DE ESCRIBIR

"CORONA", portátil americana, metálica, flamante, vando, \$b. 650 Comercio 994, oficina 6

## Muebles

### JUEGO DE LIVING

Vendo 5 piezas por 500. Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Ganga

### MUEBLES COMPRAMOS

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Comedores, dormitorios, living, y cualquier otros muebles pago al contado. Recibo comisión.

### MUEBLES DE RADIOLAS

Juan de Vargas 58, Miraflores, Visítenos hoy mismo.

### VENDO

Mueble para snack con tres taburetes nuevo, mamparas para división. Enrique Borda No. 555, Miraflores.

### MESA DE BILLAR

Campeonato, reglamentaria, perfecto estado, pizarra, 2 bandas Continental, completa. Referencias: Kramer 397.

### VENDO

Living tipo francés \$b. 1,100, tipo americano \$b. 850, y varios precios. Tumusta 492, interior, Isaac Tamayo esquina.

### VENDO A PLAZOS

Comedor, dormitorio, living. Colón 766, Mariano Pando 1423

### VENDO COMEDORES

Dormitorios, living, roperos a facilidades. Almirante Grau 1306, esquina.

## Vehiculos

### \$b 4.000.-

Por motivo de viaje vando camioneta Studebaker 1/2 tonelada. Ref. Av. Buenos Aires 708. Telf. 20171. De 12 a 13 y 30 horas.

### PRECIO REGALADO

Vendo un automóvil Buick y un Mercedes Benz pequeño de 4 u 3 cilindros ambos en perfectas condiciones de funcionamiento. Ref. Av. Busch 1994.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Omnibus "Chevrolet" 66 vando ocasión. Taxis diferentes marcas. Particular "DeSoto" ocasión.

### LA CONFIANZA

Comercio 994. Teléfono 13070. Vende taxi "CHEVROLET" - 1956.

### VENDO

Taxi Plymouth 1956 en perfecto estado. Ref. 20 de Octubre 1640, de 11 a 14.

### COMPRO CAMION

De 6 a 10 toneladas, con motor "DIESEL". Referencias: Avenida Saavedra 1845, altos, teléfono 28421.

### TAXI

"CHEVROLET" 1960, vando permuto con vehículo particular. Referencias: José Carrasco 1590.

### VENDO MOTOCICLETA

"HARLEY DAVIDSON", modelo Wisconsin, 250 c.c. 5 velocidades, sin recorrido. \$b. - 6,500 Referencias: Teléfono - 25404.

### VENDO

Auto "PLYMOUTH", Furi III, modelo 66. Referencias: Teléfono 27169.

### TAXI MODELO 58

Vendo al mejor postor, por motivo de viaje, perfecto estado. Referencias: Isaac Tamayo No. 763.

## Casas

### ANTICRETICO

Necesito casa o departamento. -- Preferentemente Sopocachi. Telfs 24778 - 21944. Señor Dotzauer - "Manaco" Comercio-Yanacocha.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vende casas, Obras nueva cerca Clínica, 100,000. Villa Copacabana - 65,000. Lote Villa Fátima cerca Acido Sulfúrico 210 m. 10,500.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Casas, Departamentos, habitaciones, lotes, tiendas, vehículos, necesito no cobro comisión propietarios.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vende casas, Gral. Prudencio lado Estadio Obrero 150,000. Calle Ilampú excelente lugar comercial - 450,000, amplios almacenes.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vende casas, calle Montenegro dos departamentos entrega vacía 140,000 excelente lugar. Calle 4 Mayo 40,000. Venancio Burgoa cerca Fábrica García 150,000 vacía.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vende casas, Costa Rica 1a. 500 m. 220,000 En Oruro 50,000 buen lugar. Villa Victoria calle Toledo - 70,000. Villa Fátima 20,000 - misma zona 30,000.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vende casas, Av. Vázquez excelente lugar, 45,000. vacía. Calle Corcoto dos pisos vacía 100,000, Casita lado Saíd, vacía 38,000 Villa Copacabana tipo Chalet 80,000 Casas Av. Brasil 200,000 y 120,000 \$b. lado Hospital Obrero.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vende casas Obras (Bella Vista) 75,000 entrega vacía. Calle Corrales pequeña 45,000 buen lugar. Calle José María Azín cerca Cementerio dos patios 145,000 entrega vacía.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vende casas, Villa Copacabana 20,000. Frías 120,000 nueva. Buenos Aires Barrio Obrero 50,000 entrega vacía, ocasión. Calle Riobamba excelente lugar 170,000. Av. Achacicala nueva, vacía ocasión 30,000 motivo viaje.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vende casas, Almirante Grau dos departamentos reconoce anticretico - 240,000, excelente lugar. Calle Linares (Pasaje Caracoles) vacía 75,000. Calle Torrelio entrega vacía 120,000. Achacicala 125,000. Jorge Sáenz 3 departamentos, vacía 240,000.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Vende casas, sobre Plaza Abaroa, Antonio Gallardo - Gran Poder 180,000 Calle Corrales tres departamentos. Almirante Grau con Horno dos pisos entrega vacía 120,000.

### CASA VENDO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Vende San Pedro 17 habitaciones por 180,000.

### CASA VENDO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Vende Calle Los Andes media cuadra Avenida Buenos Aires por - 220,000. Ganga.

### CASA VENDO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Vende casa Avenida Buenos Aires, por 55,000, un departamento.

### CASA VENDO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Villa Fátima por 37,000.

### CASA

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Vende casas, distintas zonas, antes de comprar & vender consulte nuestras Oficinas.

### CASA

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Compramos cualquier zona pagos al contado, recibimos comisión Antes de vender su casa consulte nuestras Oficinas.

### ALQUILER

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Necesito casita junta a departamento, cualquier zona, & compro con muebles, pago al contado. Pago derecho de llave.

### ANTICRETICO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Ofrecemos constantemente casas, departamentos, habitaciones, - distintas zonas. Antes de tomar o dar consulte nuestras Oficinas.

### CASA EN VENTA

Dos departamentos y dependencias en Sopocachi, \$b. 160,000 "UTAMA". Comercio 819.

### ANTICRETICOS

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Necesitamos casas, departamentos, habitaciones, tiendas cualquier zona. Damos cualquier cantidad de dinero. Antes de dar o tomar consulte nuestras Oficinas.

### COMPRA CASAS

"VERTICE" Socabaya 340, primer piso, teléfono 23964. Necesito casas, en cualquier sitio ciudad, colocación inmediata, pagos al contado.

### LA DINAMICA

Colón 595. Ofrece Chalet moderno, avenida Busch, 2 dormitorios, dependencias, 2 halls, costurero, jardín, garaje, solarium, teléfono, etc. Anticretico \$b. 6,000. Sopocachi, departamento 2 dormitorios, dependencias, baño completo, jardín, garaje, anticretico 55,000.

### LA CONFIANZA

Comercio 994. Teléfono 13070. Compra urgente casas de un departamento, Sopocachi, San Pedro.

### EN CORICO

Vendo casa, con huerto, permuto con vehículo. Referencias: Ayacucho 266, oficina 2

### LA CONFIANZA

Comercio 994. Teléfono 13070. Necesita urgente, para venta, alquiler y anticretico, casas, terrenos, departamentos, tiendas.

### COMPRO CASA

Necesito casa antigua, lugar céntrico, o departamento. Referencias: Teléfono 21265 o - 12312.

### CASA EN VENTA

Dos departamentos y demás dependencias en Sopocachi \$b. 170,000. Ref. "UTAMA", Comercio 819.

### NORTEAMERICANO

Necesita casa o departamento amoblado, con dependencias, en Sopocachi Bajo, teléfonos 22423 28733 Sr. Mott, edificio "CONAVI", 100 piso.

### CHALET CONFORTABLE

Vendo próxima Plaza Villarreal Referencias Peluquería Plaza Villarreal.

## ORURO

### ATENCION

Por motivo de Salud, se vende un bar restaurante acreditado, en la mejor zona comercial. Referencias: Junín 562, ORURO

## Prestamos Dinero-Socios

### EDITORIAL "LA RAPIDA"

Necesito socio capitalista, trabaja composición, revistas, periódicos, textos escolares. Pichincha 26720.

### NEGOCIO E INDUSTRIA

Bien instalado, céntrico, ofrezco en alquiler, sociedad o venta. "LA ACTIVA", final México 1,800.

### NECESITA DINERO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519.- Necesita persona que deseen prestar dinero primera hipoteca, prendas, trámite al día. Antes de prestar su dinero consulte nuestras Oficinas.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Dinero presto 10, 20, 30, 40 sobre hipoteca así mismo necesito, reserva absoluta, interés legal.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Boite acreditada transferio. Bar Pensión zona central transferio.

### PRESTO DINERO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- Hipotecas, prendas, trámites al día. Antes de prestarse o prestar consulte nuestras Oficinas.

### CARVAJAL

Yanacocha 448.- Salón Peinados vando Miraflores motivo viaje. Lavandería zona San Pedro vando.

### COMPRO

Bañes, monedas, billetes antiguos. 12-16, Indaburo 1037.

### VENDO FRIAL

Instalado. Referencias: Av. - Saavedra 1790.

### VENDO

Acciones Jockey Club, precio especial. Ayacucho 230, oficina 203.

### LA CONFIANZA

Comercio 994. Teléfono 13070. Urgente necesita dinero para préstamos, primera hipoteca, seriedad absoluta reserva, trámites al día.

### SE DESEA COMPRAR

Un negocio pequeño o entrar como socio para su incremento. Se garantiza seriedad y reserva. Referencias: A Casilla 456.

### NECESITO DINERO

"VERTICE" Socabaya 340, primer piso, teléfono 23964. Señor cliente, coloque su pequeño capital en préstamos hipotecarios prendarios, intereses garantizados, absoluta reserva.

## Empleados

### MECANICO DE AUTOS

Necesito. Ref. Av. Busch 1994

### EMPLEADA

Necesitamos empleada, instruida, limpia, preferible enfermera, para atención señora en Cochabamba, inclusive preparación alimentación especial, trabajo varios meses o permanente. Dar informes personales por carta Casilla 977, La Paz.

### PEINADORA

Competente necesito, Jenaro - Sanjines 467. "CLUB SOCIAL"

### VENDEDORES AMBULANTES

Precisa firma acreditada, buen porcentaje. Mercado 1078, oficina 6.

### CHICA

Que sepa de cocina, necesito. Jenaro Sanjines 467, "CLUB SOCIAL".

## Articulos para el Hogar

## COLCHONES Flexi PLAST 100% Espuma

AL 10 HADAS

PLANCHAS

100% Espuma

Manco Kapac 454

BAT MANIA Escuche en

RNA de lunes a Viernes a horas 18

### MAQUINA DE COSER

Motor corriente dos veinte precio de ocasión. Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.

### MAQUINA SINGER

Vendo 5 gavelas nuevo por - 1,200 Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026

### LA VADORA VENDO

Precios de regalo. Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Ganga.

### VENDO COCINA

Dos hornillas Horno buenas - condiciones por 900. Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.

### VENDO MAQUINAS



# AVISOS CLASIFICADOS

**LA DINAMICA**  
Colón 595. Ofrece: Estación - Central, departamento un dormitorio, dependencias, baño, lavadero, anticretico 30.000, entre otras. Inmediata, Lucas Jaimés, 2 habitaciones, cocina, anticretico 12.000. Colón 2 habitaciones, anticretico 10.000. Sopocachi, lavadero, anticretico 12.000.

**LA DINAMICA**  
Colón 595. Ofrece: Avenida - Miraflores (Miraflores) departamento bien soñado 2 dormitorios, dependencias, baño, hall, independiente, anticretico 35.000. Guinilla, departamento 2 dormitorios a es- tado, uno 25 otro 20.000, con baño, cocina y lavandería (independiente).

**LA DINAMICA**  
Colón 595. Ofrece: Avenida - Miraflores (Miraflores) habita- ción amoblada. teléfono, baño, independiente, alquiler \$b. 350. Avenida Busch habitación amob- lada, baño, con desayuno, al- quiler \$b. 350. Avenida Ecuator, habitación pequeña amobla- da para estudiante, alquiler \$b. 200.

**LA DINAMICA**  
Colón 595. Ofrece: Una cuadra - Yumbi, departamento a- moblado, 3 dormitorios, de- pendencias, Office, lavandería, baño, alquiler \$US. 150. - Romero departamento pe- queño amoblado, teléfono alqui- ler \$US. 100. Prolongación Su- cre, departamento pequeño al- quiler \$b. 200.

**ALQUILER**  
Habitación pequeña con terra- cen en la Manzana, \$b. 100 "UTAMA", Comercio 819.

**ANTICRETICO**  
Departamento Miraflores, \$b. 20.000, dos dormitorios y de- pendencias, "UTAMA", Comer- cio 819.

**ALQUILER**  
Habitaciones, cocina, servicio para persona sola, Miraflores \$b. 500. "UTAMA" Comercio 819.

**ALQUILER**  
Garzon amoblado, para ca- ballero solo \$b. 600. Almirante Grau "UTAMA", Comercio 819

**MAGNIFICA UBICACION**  
Tres departamentos, contra- anticretico, sin intermediar- ios. Teléfono 12859.

**ANTICRETICO**  
Dos habitaciones, cocina, ser- vicio, \$b. 13.000, Calle Lina- res, "UTAMA", Comercio 819.

**GARAJE**  
Avenida Ecuador, alquiler \$b. 20. Exclusivo para vehículos Colón 595, oficina 2.

**ALQUILER**  
Habitación para caballero solo \$b. 250, calle Topáter, "UTA- MA", Comercio 819.

**LOCAL PEQUEÑO**  
En Calle Sucre esquina Yana- cocha, vendo por \$b. 1.200. Re- ferencia: Sra. Lidia, Yanaco- cha 712.

**SE ALQUILA**  
A persona sola una pieza amo- blada con derecho a baño y en- trada independiente, en Sopocachi. Referencias: Teléfono - 12183.

**ANTICRETICO**  
Tienda Almirante Grau, \$b. - 1.000 "UTAMA" Comercio 819.

**LA DINAMICA**  
Colón 595. Ofrece: San Pedro, departamento un dormitorio, de- pendencias, hall, patio, laven- dería, anticretico 30.000, Obra- jes, casa junta 3 dormitorios, dependencias, garaje, jardín, sobre dos plantas, independiente, anticretico 35.000, Jorge Saenz, departamento, 2 dormi- torios, dependencias, anticretico 30.000.

**ALQUILER**  
Comercial Loayza Plaza Muri- llo 519 teléfono 25026, ofrece dos habitaciones cocina, baño y teléfono por 300 \$b. Villa Vic- toria.

**LA DINAMICA**  
Colón 595. Ofrece: Calle Cala- ma, dos habitaciones machim- bradas, cocina, anticretico \$b. 7.500 Guatemala (Miraflores) dos habitaciones cocina 5.000, Villa Fátima, dos habitaciones 4.000, Villa Victoria, habita- ción 2.000.

**ANTICRETICO**  
Dos habitaciones, cocina, \$b. 4.500, zona Matadero, Telé- fono 21010.

**DE OCASION**  
Por motivo de enfermedad, - transfiere tienda frente Cole- gio Ingavi. Referencias: Díaz Romero 1732.

**Instrumentos Musicales**

**VENDO POR VIAJE**  
Bonito piano alemán 3.600 pesos, también guitarra. Av. 20 de Octu- bre 2473.

**PIANO ALEMAN**  
Se vende piano alemán en muy buen estado. Verlo en Av. Or- macha No 167, esquina calle 12, Obrajes, teléfono 24180.

**ACORDEON DE OCASION**  
De 80 bajos y guitarra, vendo por viaje. Av. 20 de Octubre 2473.

**Profesores Academias Institutos**

**ENFERMOS**  
Paralíticos, epilépticos, artro- reumáticos, restablecer Electromagnetismo. Fisiatría, Fortalecimiento sexual. Arru- gas, pecas, desaparecen pron- to. Profesor "Jam", Fisioterapia titulada. Castro 186, telé- fono 25299.

**ACADEMIA DE CORTE Y CONFECCION**  
"SISTEMA TENIENTE", incor- porada a la central de Buenos Aires, señora, se oferta en po- cos meses, puede tener usted un título de profesora. Clases rápidas, individuales, prácticas Rosendo Gutiérrez 642, Sopocachi, inscripciones abiertas.

**INGLES**  
Traducciones, precios bajos, confección cartas, reserva. Soa- baya 340, oficina 7 interior "ZERBER", teléfono 10890.

**ACADEMIA SALON DE PEINADOS**  
"SONIA" Abiertas las inscrip- ciones. Bolívar 791.

**INSTITUTO DE BELLEZA "SANS FILS"**  
Resol. Minist. 1552, Peinados, permanentes, cortes, tintura, Cosmetología, maquillaje, tra- tamientos, Manicura, postizos. Personal capacitado en el ex- terior, métodos modernos. Ins- cripciones Abiertas. Av. 16 de Julio 1663, teléfono 27074.

**AUMENTE ESTATURA**  
Hasta diez centímetros Super- stalto. Aumentar. Desarrollo - muscular. Adelgazamientos, - Volumen. Modelación (DAMAS) ENFERMOS, Artiriticorreumá- ticos, Neurósicos, Gimnasia co- rrectiva. Fisioterapia. Hidro- terapia. Baños turcos. Moder- nos. "GIMNASIO YORK" Co- mercio-Colón, altos, teléfono 11351.

**SCALA**  
Matinée, tanda y noche COMO ROBAR UN MILLON DE DOLA- RES. Noticiero Español NO-DO Matinée 4.10 y 4.60 Tanda y No- che 4.80 y 5.30

**LA PAZ**  
Matinée, tanda y noche EL SADI- CO Noticiero Alemán. En número vivo se presenta el ZORZAL DEL

**HOY**

**VALLE- OSCAR NAVIA** Matinée 4.10, tanda y noche 4.80

**MIRAFLORES**  
Matinée CIEN GRITOS DE TE- RROR Y MAFIA INTERNACIONAL Tanda LA CALDERA DEL DIA- BLO Noche LA CALDERA DEL DIA- BLO Y CIEN GRITOS DE TE- RROR Matinée 2.10, tanda y no- che 2.20

**6 DE AGOSTO**  
Matinée, tanda y noche ARABES- QUE con Sofia Loren y Gregory Peck. Actualidades francesas No. 12 Matinée 5.10 y 5.60, tanda y noche 4.80 y 6.30

**ABAROA**  
Matinée, tanda y noche LA VUEL- TA AL MUNDO BAJO EL MAR Y LA BANDA CASAROLI Matinée 1.60 y 2.60 tanda y noche 1.60 y 2.70

**MONJE CAMPERO**  
Matinée, tanda y noche UN ESPIA- COX MI CARA Luneta Matinée 3.20, alta 2.60, tanda y noche 3.80 y 3.20

**MURILLO**  
Matinée EL HIJO DEL PISTOLE- RO Y EL TRIUNFO DE LOS DIEZ GLADIADORES, tanda EL HIJO DEL PISTOLERO, noche EL HI- JO DEL PISTOLERO Y MINNESO- TA CLAY, Luneta 2.50, galería 1.50

**EBRO**  
Matinée, tanda y noche JOHNNY COLL, MENSAJERO DE LA VEN- GANZA Y EL GRAN COMBATE, Luneta Matinée 2.60, alta 1.60, tanda y noche 3.20 y 1.60

**MEXICO**  
Matinée, tanda y noche CONCU- BINATO A LA ITALIANA Y RUSIA EN LLAMAS prohibida para me- nores M.T.N. \$b. 3.- y 2.-

**SAN CALIXTO**  
Tanda EL HIJO DEL CAPITAN BLOOD - ESPECIALISTA EN CHA- MACAS, noche URUS Y LA IN- VASION TARTARA - ESPECIALIS- TA EN CHAMACAS Luneta 2.10, galería 1.60

**PARIS**  
Matinée, tanda y noche CUATRO DIAS EN NOVIEMBRE Matinée 3.10 tanda y noche 3.20

**TESLA**  
Matinée, tanda y noche PROFUGO DE SU PASADO Matinée plata 3.00-mezzanine 3.50, tanda y no- che plata 3.50- mezzanine 4.00

## CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA Programa empleados públicos plan 30 "Bosque de Bolonia"

Los funcionarios más abajo nombrados, han sido pre-seleccionados para las adjudicaciones en el Programa del rubro, los mismos que para habilitarse a la calificación definitiva, deben depositar en las oficinas de CONAVI la respectiva cuota inicial hasta el 30 del presente mes de Abril en forma imposter- gable. Caso contrario serán sustituidos por otros candidatos:

- Vargas Sainz Mario
- Condorena Criales Adolfo
- Vargas Rodríguez Dardo Luis
- Aguilar Daza Roberto
- Quiroga Banzar Corina v. de
- Urquiza Taborga Noel
- Olinden Tapia Betty de
- Arancibia Ortiz Humberto
- Villena Carretero Rubén Darío
- Rojas Caballero Isabel
- Lizarazu Nathes Jorge Hugo
- Palacios Rodríguez Segundo
- Carrasco Eyzaguirre Mario
- Bascope Lijeron Aurelio
- Velásquez Ayaviri Teresa
- Heredia Ferrufino María de
- Strauss Palacios Mario
- Abastoflor Ugarteche Ruth
- Gutierrez Vides José
- Juan C. González S.
- Adriola Deheza Raúl
- Escalante Palacios Maruja de
- González Rodríguez Mario
- Aramayo Urdininea Rodolfo
- Ovando Vega Adela
- Pacheco Ferreira Abel
- Arellano Cortez Víctor Hugo
- Ríos Zamorano Hernán
- Soto Pacheco Guillermo
- Ibáñez Estrada Edwin
- Rodríguez Eguez Mary
- Valdivia Roibal Elena
- Porres Arrazana Eduardo
- Ocampo Miranda Magda de
- De la Torre Mantilla Adalid
- Mollinedo Maldonado René
- Gutiérrez Jáuregui Nora de
- Zapata Méndez Ofelia
- Salazar Campero Rómulo

La Paz, Abril de 1.967  
CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA COMITE DE VIVIENDA DEL EMPLEADO PUBLICO

ILOS POBRES DIABLOS Y Buscavidas siempre dispuestos a trocar placer por ORO!! EXPLOSIVA!

**LA ÚLTIMA LUCHA DEL APACHE**  
("APACHE'S LAST BATTLE")

70MM-CINEMASCOPE y EASTMANCOLOR

**MAÑANA "MONJE CAMPERO" ¡GRAN ESTRENO!**

MIGNON

Matinée y noche LA TRAMPA MORTAL y EL JINETE NEGRO Matinée y noche plata 2.00, gale- ría 1.50

ESMERALDA

Matinée, tanda y noche CRISTO NEGRO- JOSELITO VAGABUNDO Matinée 2.20, tanda y noche 2.70

COLON

Día popular Matinée y tanda MA- CISTE CONTRA EL VAMPIRO y REPTILICUS noche sólo mayores LA VERDAD SOBRE ROSE MARY y MUJERES EN VENTA, alta 1.00

ROXY

Matinée LA SEPTIMA AURORA y TRUENO DE AGUILAS tanda y no- che LA SEPTIMA AURORA y LOS QUE OFENDEN AL SEXO Matinée 2.60, tanda 2.70 noche 2.70.

AVENIDA

Matinée y noche QUE PASA PU- SSCAT y SALARIO CRIMINAL, tanda QUE PASA PUSSCAT Ma- tínée 2.10 - 1.60, tanda 1.70- 1.20 noche 2.20 - 1.70

BOLIVAR

Matinée, tanda y noche LA BA- TALLA DE VILLA FLORITA pro- hibida para menores Matinée 2.60 2.10 T. y N. 3.20 - 2.20

**BULOVA**

**Joyeria La Paz**  
Av. Camacho esq. Colón  
En Santa Cruz: Casa Bustamante

**DEFINITIVAMENTE las 3 mejores**

**"CUERITO" "CUERIVAL" Y "SUPER CUERIVAL" DE FREUDENTHAL Y CIA. LTDA. POTOSI 967**

Super-Cuerival Marca reg. l.v. 18863

**ORGULLO DE LA INDUSTRIA JAPONESA**

**VEHICULOS**

**NISSAN**

**NISSAN PATROL**

- 145 H.P.
- 6 CILINDROS
- DOBLE TRACCION
- CAPOTA METALICA

**CAMIONETA DATSUN PICK UP**

- 67 H.P.
- 4 VELOCIDADES
- 4 CILINDROS
- 3 TONELADA

**entrega inmediata**

**NISSAN**

**FUERTES, RESISTENTES ECONOMICOS**

**STOCK COMPLETO Y PERMANENTE DE REPUESTOS**

**CREDITOS**

**EN LA PAZ:**  
Av. Armentia Esq. Laja  
Gerencia 13019  
Oficina y Repuestos 13020

**SIDEC OVERSEAS (Bolivia) S.A.**

ORURO POTOSI COCHABAMBA CAMIRI TARIJA TUPIZA SANTA CRUZ





# PRESENCIA

La Paz, Bolivia, Lunes 17 de Abril de 1967



## Simón Bolívar venció a la "U" en voleibol

### EN LA SEGUNDA FECHA DEL TORNEO APERTURA



Buena impresión dejaron ayer, los cuatro equipos femeninos que se presentaron a disputar la segunda fecha del torneo "Apertura" de voleibol jugado en la cancha del coliseo.

Lo contrario sucedió con los equipos masculinos que no demostraron nada de nuevo, sino que más bien se mostraron inferiores a los del año pasado. La jornada cumplida ayer, si bien se mostró mediocre, superó a la cumplida el sábado, especialmente por lo hecho por los equipos femeninos.

La diferencia existente entre JEC, 25 de Abril, Chaco y Gimnasia y Esgrima, es notable con relación a los otros cuatro: Simón Bolívar, CID La Paz, Universitario y Olympic. Los primeros no llegaron a regular, en cambio los últimos, demostraron mejores planteamientos y condiciones en sus integrantes.

En el primer partido de varones jugado ayer, Litoral logró clara victoria ante CIMA por dos sets a cero, con parciales de 15-7 y 15-10. Litoral formó con Saavedra, 0 y J. Rivera, Rico, Hinojosa y Carvajal. CIMA con: Ramírez, Alócer, Zapata, Palacios, Montaña y Monroy.

En un disputado encuentro, CID La Paz, en damas, venció difícilmente a Olympic por dos canchas a una, con parciales de 10-15; 15-13 y 15-10. Rosario Canedo y Sonia Salvaterra, junto a Mercedes Noda, fueron los mejores valores con que contó el equipo "azul". En Olympic se destacó Roxana Ballivián, especialmente en los dos primeros sets. En el tercero decayó su accionar y fue factor para que su equipo pierda la fuerza que tuvo en los dos primeros.

CID La Paz formó con: T. Quiroga, M. Noda, S. Salvaterra, E. Cruz, R. Canedo, A.M. Arteaga y Silvia Peñaloza. OLYMPIC lo hizo con: M.E. Azurduy, R. Ballivián, N. Oliver, M.R. y L. Antezana y E. Martínez.

Simón Bolívar, ratificando su condición de campeón del año pasado, derrotó a Universitario por dos sets a cero, con parciales de 15-4 y 15-8. Simón Bolívar sigue constantemente a sus favoritas y que llenó la piletta del estadio Siles, fue el que presenció las tres exitosas fechas en las que se desarrolló el torneo de natación escolar finalizado el sábado.

Los cronómetros de los jueces se apretaban casi al mismo tiempo para marcar los tiempos de las competidoras que se prodigaron intensamente para darle una satisfacción al colegio al que pertenecen. La disputa de las finales, realizadas

## INTER SE AFIRMO COMO PUNTERO DEL TORNEO ITALIANO DE FUTBOL

Roma, 16 (AP).- El Internacional de Milán dio hoy un gran paso hacia la revalidación de su título de campeón italiano de fútbol, afirmándose en la vanguardia con cuatro puntos sobre el Juventus cuando faltan tan sólo cinco fechas para clausurar el campeonato de la liga mayor de Italia. El Inter derrotó al Venezia en su propio campo por 3-2, mientras que su tenaz seguidor, el Juventus de Turín, fue vencido por los boloneses por 2-0.

Después de la vigésima-octava

ronda de hoy el Inter encabeza el torneo con 44 puntos, cuatro más que el Juventus que por largo tiempo le había seguido a sólo dos puntos y, en ocasiones, se había puesto a un solo punto. La victoria del Inter sobre el Venezia, en las posiciones, no fue fácil. Los campeones tuvieron que luchar una lucha sin cuartel para doblegar a los "gondoleros" que fueron privados de dos goles invalidados por el árbitro. Y la decisión del árbitro provocó un clamor de protesta en las graderías venecianas y entre los jugadores.

El fuerte equipo de Bolonia que no alineó hoy en sus filas al centrocampista Danas Harald Nielsen, anotó dos goles en el primer tiempo, uno de ellos logrado por el astro alemán Helmut Haller.

Juventus no atinó a descontar ni aún cuando los boloneses jugaron con diez hombres durante todo el segundo tiempo. Los boloneses se colocaron ahora en cuarto lugar junto con el Cagliari y el Fiorentina en la tabla.

El otrora poderoso Nápoles consiguió apenas un empate 1-1 con el Brescia en Nápoles, pero repleto su tercer lugar en la clasificación con 37 puntos.

### POSICIONES EN LA ARGENTINA

#### ZONA "A"

| EQUIPOS         | Pj. | Pts. |
|-----------------|-----|------|
| ESTUDIANTES     | 7   | 11   |
| BOCA JUNIORS    | 7   | 10   |
| RACING          | 7   | 10   |
| NEWELLS         | 7   | 8    |
| VELES SARFIELD  | 7   | 8    |
| QUILMES         | 7   | 7    |
| HURACAN         | 7   | 6    |
| COLON           | 7   | 6    |
| ATLANTA         | 7   | 5    |
| ARGENTINOS Jrs. | 7   | 4    |
| LANUS           | 7   | 3    |

#### ZONA "B"

| EQUIPOS           | Pj. | Pts. |
|-------------------|-----|------|
| INDEPENDIENTE     | 7   | 10   |
| PLATENSE          | 7   | 10   |
| UNION             | 7   | 10   |
| SAN LORENZO       | 7   | 9    |
| RIVER PLATE       | 7   | 8    |
| BANFIELD          | 7   | 7    |
| FERROCARRIL OESTE | 7   | 7    |
| GIMNASIA          | 7   | 7    |
| ROSARIO CENTRAL   | 7   | 6    |
| CHACARITA Jrs.    | 7   | 3    |
| Dep. ESPAÑOL      | 7   | 1    |

## Colo Colo venció a Cerro Porteño por la copa libertadores en Asunción, 1-0

Asunción 16 (AFP).- El subcampeón chileno Colo Colo venció esta tarde al campeón paraguayo Cerro Porteño por un gol a cero, en partido por el grupo tres de la Copa Libertadores de América. El tanto fue anotado en el primer

tiempo. El encuentro disputado en la cancha del Club Olimpia, ante más de 46.000 espectadores, se jugó con tiempo fresco (25 grados centígrados) y demostró absoluta incapacidad el club para-

guayo para el gol. A las órdenes del entrenador Roberto Colicchia, presentaron la siguiente formación:

Cerro Porteño: Cárdenas, González, Cruz, Pablo Rojas, Leizaola, Bertoldi (fletas), R.

Colo Colo: Torricelli, González, Cruz, Lada, Bravo, (Ramón) Boirut, Trombillo, nidades malogradas por deficiencia de su en tanto que Colo una excelente jugada y consiguió el último match.

El triunfo de Colo te al subcampeón chileno en situación espectacular a la clasificación finalista de la copa Libertadores de América. Los chilenos pliendo gran actuación en el torneo.

## Exito deportivo y económico arrojó el campeonato acuático colegial femenino

Un público delirante, que alentó constantemente a sus favoritas y que llenó la piletta del estadio Siles, fue el que presenció las tres exitosas fechas en las que se desarrolló el torneo de natación escolar finalizado el sábado.

Los cronómetros de los jueces se apretaban casi al mismo tiempo para marcar los tiempos de las competidoras que se prodigaron intensamente para darle una satisfacción al colegio al que pertenecen. La disputa de las finales, realizadas

el sábado, marcaron la pauta de una superación de la natación escolar. Se apreció el trabajo intenso que realizaron alumnas y profesores previa a la realización del certamen. Premio justo fue el que recibieron al saber que deportivamente el campeonato fue todo un éxito.

En lo económico, con seguridad que hubo buenas recaudaciones, porque como decimos líneas arriba, el escenario se colmó totalmente en las tres fechas del campeonato.

Sin embargo, hubo la nota ingrata y ésta constituyó la ausencia de varios establecimientos que no se presentaron a disputar esta competencia. El colegio Saint Andrews, por ejemplo, pese a haber ganado el título del año pasado, no se presentó. Lo mismo aconteció con colegios como Santa Ana, Santa Teresa, Lourdes, Sagrados Corazones y otros fiscales. Y aquí surge una pregunta: por qué solamente estos colegios intervinieron en algunos deportes y no en todos? No debería ser obligatoria la representación de todos los establecimientos, en todas las competencias? La Dirección de Edu-

cación Física Escolar debe hacer que todos los establecimientos participen en todas las competencias, porque está en su deber.

Ahora que se han visto nadadoras con buenas condiciones para este deporte, la Asociación debe preocuparse por interesar a estas chiquillas que son una promesa para la natación de nuestra ciudad.

### Strongest...

(Viene de la página 1) dando decisivamente para su baja.

El árbitro Oclides Leytón mejoró en relación a sus anteriores matches. Estuvo menos aparatoso y tuvo menos errores de apreciación.

Figuras del partido fueron Marchetti, Morales y el paraguayo Gonzales en The Strongest. Solo Rada repitió algo de lo bueno que siempre hace, en 31 de Octubre.

## Sin abrir el marcador terminó el clásico en la capital de España

Madrid, 16 (AP).- Real Madrid se coronó campeón 1966-67 de fútbol de España la semana pasada y el Atlético de Madrid empataron hoy sin goles en la última jornada del torneo.

El partido entre los eternos rivales se jugó ante unos 50.000 aficionados que llenaron el estadio Manzanas del Atlético bajo la lluvia. El dominio fue parejo y el primer tiempo terminó 1-0 a favor del Atlético.

Cardona y Adelardo anotaron por el Atlético y Grosso hizo los dos goles del Madrid.

Barcelona venció sin problemas por 3-0 al colorado Coruña, que desciende a la segunda división.

Con este triunfo el Barcelona se titula subcampeón con 40 puntos, 5 menos que el Real Madrid. Español dominó a Mallorquinos sólo empató a un gol; los dos goles fueron anotados en la primera parte, por Rodilla el del Español y por José Juan el de los visitantes. El che dio un gran partido en su casa y arrolló al Zaragoza

### Destroyers venció a Wilsterman 3-1

4-1. Millan (2), Romero y Villapán anotaron por el Elche y Marcelino por los derrotados.

Pontevedra y Sabadell, ambos jugando en su casa, derrotaron a sus oponentes andaluces, granada y Sevilla respectivamente ambos por 1-0. Fuentes anotó por el Pontevedra y Vall por el Sabadell.

Valencia se impuso 1-0 al Atlético de Bilbao anoche, anotando el interior brasileño Waldo.

Cardona y Adelardo anotaron por el Atlético y Grosso hizo los dos goles del Madrid.

Barcelona venció sin problemas por 3-0 al colorado Coruña, que desciende a la segunda división. Con este triunfo el Barcelona se titula subcampeón con 40 puntos, 5 menos que el Real Madrid. Español dominó a Mallorquinos sólo empató a un gol; los dos goles fueron anotados en la primera parte, por Rodilla el del Español y por José Juan el de los visitantes. El che dio un gran partido en su casa y arrolló al Zaragoza

## BENFICA CONSERVA SU VENTAJA DE TRES PUNTOS EN PORTUGAL

Lisboa, 16 (AP).- Benfica conserva su ventaja de tres puntos hoy en la cabecera de la Liga Mayor de Fútbol Portuguesa al derrotar 2-1 al Cuf, equipo industrial bien conocido por sus tácticas defensivas.

Nelson, mulato de Madeira, anotó el primer gol de Benfica con cabezazo, dos minutos después del comienzo del partido, cuando Eusebio, delantero máximo de Portugal, hizo un tiro corner ante a puerta de Cuf. Coluna anotó el gol de la victoria 5 minutos antes de finalizar el juego, con tiro libre desde más de 40 metros.

Medeiros burló al portero Nascimento del Benfica, un minuto

después y anotó el único tanto de Cuf.

En tanto, Académica mantuvo el segundo puesto en la posición general al derrotar 2-1 a Guimarães. Serafin anotó los dos goles por los estudiantes en los minutos 83 y 89. Guimarães. Dirigido por el francés Jean Luciani, cometió el error de juego la defensiva después de anotar a su favor Méndez un tanto en el minuto 7.

Oporto, que está en tercer lugar, blanqueó rotundamente a los benenantes de Lisboa bajo frfa llovisma en la segunda ciudad DNB 94576-). Malagüeta anotó el primer gol, mientras el delantero brasileño Djalma anotaba al minuto 75 sobre pase de Gomes.



NATACION ESCOLAR.- Las competencias de los diferentes establecimientos que intervinieron en el certamen de natación escolar, observan el desarrollo de otras pruebas en las que no actúan.

FREUDENTHAL Y CIA. LTDA. 96

Marca Registrada, Tamaño  
Peso REGLAMENTARIO

Bonomin  
CHICLET LAXANTE

Brooklax  
CHOCOLATE LAXANTE